

Distr.
GENERAL

A/48/848/Add.1
11 May 1994
ARABIC
ORIGINAL: ENGLISH

الجمعية العامة



الدورة الثامنة والأربعون
البند ١٣٣ من جدول الأعمال

تمويل بعثة الأمم المتحدة للاستفتاء في الصحراء الغربية

تقدير منح للتكاليف

تقرير الأمين العام

المحتويات

الصفحة	الفقرات	
٣	١ - ١٢	أولا - مقدمة
٥	١٣	ثانيا - حالة الاشتراكات المقررة
		ثالثا - حالة الرصيد غير المرتبط به المتبقى من الاعتماد المخصص للبعثة
٥	١٤ - ١٥	
٧	١٦ - ١٧	رابعا - التبرعات
		خامسا - التكاليف المقدرة المنقحة للفترة الممتدة من ١ نيسان/أبريل إلى ٣١ تموز/يوليه ١٩٩٤ والتكلفة الشهرية للفترة ما بعد ٣١ تموز/يوليه ١٩٩٤
٨	١٨ - ١٩	
٨	٢٠ - ٣٠	سادسا - الملاحظات
		سابعا - الاجراءات المطلوب أن تتخذها الجمعية العامة في دورتها الثامنة والأربعين
١٠	٣١	

المحتويات (تابع)المرفقاتالصفحة

١٢	الأول -	تقديرات التكاليف المنقحة للفترة الممتدة من ١ نيسان/ابريل الى ٣١ تموز/يوليه ١٩٩٤ والتكاليف الشهرية فيما بعد: بيان موجز
٢١	الثاني -	التكاليف المقدرة للفترة الممتدة من ١ نيسان/ابريل الى ٣١ تموز/يوليه ١٩٩٤: معلومات تكميلية
٣٩	الثالث -	التكاليف الشهرية لبعثة الأمم المتحدة للاستفتاء في الصحراء الغربية بعد ٣١ تموز/يوليه ١٩٩٤: معلومات تكميلية
٥١	الرابع -	الملاك المأذون به حالياً والملاك المقترح للفترة من ١ نيسان/ابريل الى ٣١ تموز/يوليه ١٩٩٤
٥٢	الخامس -	التكاليف الاضافية للموظفين المدنيين والتكاليف المتصلة بها للفترة من ١ نيسان/ابريل الى ٣١ تموز/يوليه ١٩٩٤
٥٣	السادس -	التوزيع المقترح للموظفين حسب المكتب، في ١ أيار/مايو ١٩٩٤
٥٤	السابع -	توزيع معدات النقل والاتصالات والمباني السابقة التجهيز، والحاويات والمولدات الكهربائية، حسب الموقع الجغرافي، في ١ أيار/مايو ١٩٩٤
٥٦	الثامن -	الألقاب الوظيفية للوظائف الاضافية المقترحة من الفئة الفنية وما فوقها وفئة الخدمات العامة والموجزات ذات الصلة بتوصيف الوظائف

أولا - مقدمة

١ - يوجز التقرير السابق المقدم من الأمين العام (A/48/484)، عن تمويل بعثة الأمم المتحدة للاستفتاء في الصحراء الغربية، التسلسل الزمني للأحداث التي جرت منذ بدء البعثة حتى ٣١ كانون الأول/ديسمبر ١٩٩٣. وهذه الإضافة، التي ينبغي أن تقرأ مع التقرير السابق، تقدم معلومات إضافية تغطي الفترة من ١ كانون الثاني/يناير ١٩٩٤.

٢ - ويذكر أن الأمين العام قد أوضح أن تكاليف الإبقاء على البعثة، بناء على ملاكها وولايتها المأذون بهما، تبلغ ما إجماليه ٤٠٠ ٨١٨ ٣٩ دولار (صافيه ٢٠٠ ٤٢٩ ٣٧ دولار) للفترة الممتدة من ١ كانون الثاني/يناير إلى ٣١ كانون الأول/ديسمبر ١٩٩٤. وخفض هذا المبلغ إلى ما إجماليه ٩٠٠ ٦٥٧ ٣٩ دولار (صافيه ٧٠٠ ٢١٩ ٣٧ دولار)، بناء على خفض عدد أفراد الوحدة الطبية من ٥٠ إلى ٤١ فردا. وأبلغت الجمعية العامة كذلك بأنه في حالة ما إذا تمكن الأمين العام من أن يقترح على مجلس الأمن جدولا زمنيا منفصلا لاجراء إستفتاء في أوائل عام ١٩٩٤، سيقدم تقدير منقح للتكاليف.

٣ - وأوصت اللجنة الاستشارية لشؤون الإدارة والميزانية، في تقريرها ذي الصلة المقدم الى الجمعية العامة والمؤرخ ١٧ آذار/مارس ١٩٩٤ (A/48/906)، بمنح الأمين العام سلطة استخدام الرصيد غير المرتبط به من الاعتماد الأولي للإنفاق على البعثة، بمعدل ٩ ملايين دولار إجمالا لفترة الثلاثة أشهر من ١ كانون الثاني/يناير إلى ٣١ آذار/مارس ١٩٩٤، وبمعدل ٣ ملايين دولار إجمالا شهريا لكل شهر بعد ذلك، وذلك رهنا بتلقي تقرير الأمين العام عن تقديرات التكاليف المنقحة.

٤ - وفي غضون ذلك، اقترح الأمين العام، في تقريره المقدم الى مجلس الأمن في ١٠ آذار/مارس ١٩٩٤^(١)، ثلاثة خيارات كي ينظر فيها المجلس بغية اتخاذ قرار يكفل إجراء الاستفتاء في الصحراء الغربية دون مزيد من التأخير.

٥ - يقضي الخيار ألف بأن تشرع الأمم المتحدة في إجراء الاستفتاء بغض النظر عن التعاون من أي من الطرفين. وينبغي انجاز عملية تحديد الهوية والتسجيل لجميع الناخبين المؤهلين على أساس الاقتراح التوفيقى^(٢) المقدم من الأمين العام إلى الطرفين أثناء زيارته الى منطقة البعثة في أوائل حزيران/يونيه ١٩٩٣. وبمقتضى هذا الخيار، تبدأ في ١ آب/أغسطس ١٩٩٣ الفترة الانتقالية التي يعزل خلالها المقاتلون التابعون للجانبين في مواقع يجري تعيينها، ويتم تبادل أسرى الحرب، ويعلن العفو عن السجناء السياسيين وعن العائدين، ويفرج عن جميع السجناء أو المحتجزين السياسيين، وذلك بغية إجراء الاستفتاء بحلول نهاية عام ١٩٩٤. وتبين الفقرة ٢٤ من تقرير الأمين العام^(٣) المقدم الى المجلس الأعمال المقترحة للجنة تحديد الهوية والأنشطة الرئيسية الأخرى المطلوبة من البعثة في خطة التسوية.

٦ - ووفقا للخيار باء، تواصل لجنة تحديد الهوية عملها خلال فترة ينص عليها، ويمكن أن تنتهي في ٣٠ حزيران/يونيه ١٩٩٤، على سبيل المثال. وفي غضون ذلك، تواصل الأمم المتحدة جهودها للحصول، على التعاون من كلا الطرفين على أساس الاقتراح التوفيقى المقدم من الأمين العام^(١). وفي نهاية الفترة المنصوص عليها، يستعرض مجلس الأمن التقدم المحرز، ويقرر على أساس ذلك الاستعراض، مسار العمل التالي للوفاء بالولاية المنوطة بالأمم المتحدة فيما يتعلق بالصحراء الغربية. وخلال هذه الفترة، من المتوقع، وفقا للجدول الزمني المبين في الفترة ٢٤ (أ) من تقرير الأمين العام^(٢)، أن تكون لجنة تحديد الهوية قد أنجزت تحليل جميع الطلبات الواردة وشرعت في تحديد هوية الناخبين المحتملين وتسجيلهم؛ بحيث تستند هذه الأعمال إلى الاقتراح التوفيقى المقدم من الأمين العام، وإلى اختصاصات لجنة تحديد الهوية، وإلى الأحكام ذات الصلة من خطة التسوية.

٧ - وبموجب الخيار جيم، يخلص مجلس الأمن إلى أنه لا يمكن الحصول، في الوقت الراهن، على تعاون من كلا الطرفين في إنجاز عملية التسجيل وتحديد الهوية، ويقرر، بناء على ذلك، إما إنهاء عملية بعثة الأمم المتحدة للاستفتاء في الصحراء الغربية بأكملها على مراحل في غضون إطار زمني معين، أو وقف عملية التسجيل وتحديد الهوية، ولكن مع الإبقاء على وجود عسكري مخفض للأمم المتحدة تشجيعا على احترام وقف إطلاق النار.

٨ - ويغطي الخياران ألف و جيم الفترة من ١ نيسان/أبريل إلى ٣١ كانون الأول/ديسمبر ١٩٩٤، في حين يغطي الخيار باء الفترة من ١ نيسان/أبريل إلى ٣٠ حزيران/يونيه ١٩٩٤.

٩ - وفي الإضافة^(٣) المؤرخة ٢١ آذار/مارس ١٩٩٤ الملحقة بتقرير الأمين العام، قدر الأمين العام تكاليف الإبقاء على البعثة في إطار الخيارات ألف و باء و جيم بمبالغ إجماليها ٩٠٠ ٥٦٩ ٧٨ دولار، و ١٠٠ ٣٢٠ ٤ دولار، و ٥٠٠ ٤٢٩ ٧ دولار، على التوالي، للفترات المبينة في الفقرة ٨ أعلاه.

١٠ - ووافق مجلس الأمن، في قراره ٩٠٧ (١٩٩٤) المؤرخ ٢٩ آذار/مارس ١٩٩٤، ضمن جملة أمور، على مسار العمل المبين في إطار الخيار باء في تقرير الأمين العام. وعلى ذلك الأساس، ينبغي أن تنجز لجنة تحديد الهوية تحليل جميع الطلبات الواردة، وأن تشرع في تحديد هوية الناخبين المحتملين وتسجيلهم، وفقا للاقتراح التوفيقى المقدم من الأمين العام، ولاختصاصات لجنة تحديد الهوية، وللأحكام ذات الصلة في خطة التسوية.

١١ - وفي ضوء هذا التطور، واستنادا إلى ما دار في اللجنة الخامسة من مشاورات، أذنت الجمعية العامة، في قرارها ٤٨/٢٥٠ المؤرخ ١٤ نيسان/أبريل ١٩٩٤، للأمين العام بأن يدخل في التزامات للبعثة بمعدل لا يتجاوز مبلغا مقداره الإجمالي ٣,٧ مليون دولار في الشهر للفترة من ١ نيسان/أبريل إلى ٣١ تموز/يوليه ١٩٩٤، وذلك من رصيد الاعتمادات غير المرتبط به. ويكون الالتزام المأذون به للفترة من ١١ أيار/مايو إلى ٣١ تموز/يوليه ١٩٩٤ رهنا بالموافقة المسبقة من جانب اللجنة الاستشارية لشؤون الإدارة والميزانية.

١٢ - كما دعت الجمعية العامة الأمين العام إلى أن يبقني، على ضوء قرار مجلس الأمن ٩٠٧ (١٩٩٤) المؤرخ ٢٩ آذار/مارس ١٩٩٤، هيكل الإدارة العليا للبعثة قيد الاستعراض، بما في ذلك استعراض طرائق استخدام الممثل الخاص للأمين العام.

ثانيا - حالة الاشتراكات المقررة

١٣ - يوجز الجدول الوارد أدناه حالة الاشتراكات المقررة المتلقاة وغير المدفوعة، واضعا في الحسبان المبالغ المقيدة لحساب الدول الأعضاء لغاية ٣٠ نيسان/ابريل ١٩٩٤. وكما يبين الجدول، يبلغ مجموع الأنصبة المقررة غير المسددة المستحقة من الدول الأعضاء ٣٦١ ٣٦٦ ٢٠ دولارا.

بدولارات الولايات المتحدة	
١٤٣ ٠٠٠ ٠٠٠	<u>المبلغ المعتمد</u> مطروحا منه : المبالغ المقيدة لحساب الدول الأعضاء (الدخل الآتي من الاستقطاعات الالزامية من مرتبات الموظفين)
(٢ ٠٨٨ ٧٧٧)	
١٤٠ ٩١١ ٢٢٣	<u>المبلغ الموزع</u> مطروحا منه : المدفوعات المتلقاة
(١٢٠ ٥٤٤ ٨٦٢)	الرصيد المستحق
٢٠ ٣٦٦ ٣٦١	

ثالثا - حالة الرصيد غير المرتبط به المتبقى من

الاعتماد المخصص للبعثة

١٤ - يبلغ الرصيد المسقط المتبقى من الاعتماد بعد الفترة المنتهية في ٣١ تموز/يوليه ١٩٩٤ ما إجماليه ١٥٠ ٨٤٣ ٦ دولارا (صافيه ٩٥٠ ١٥٣ ٩ دولارا). ويتضمن الجدول الوارد أدناه تفاصيل استخدام الاعتماد الأولي:

الرصيد المتبقى من الاعتماد والنفقات المتكبدة
للفترة المنتهية في ٣١ آذار/مارس ١٩٩٤ والرصيد
المسقط للفترة المنتهية في ٣١ تموز/يوليه ١٩٩٤

بدولارات الولايات المتحدة		
الصافي	الاجمالي	
١٤٠ ٠٠٠ ٠٠٠	١٤٣ ٠٠٠ ٠٠٠	المبلغ المعتمد (قرار الجمعية العامة ٢٦٦/٤٥)
(٧٠ ١٢٦ ٠٠٠)	(٧٢ ١٩٦ ٠٠٠)	مطروحا منه: النفقات ١٧ أيار/مايو ١٩٩١ - ٣٠ تشرين الثاني/نوفمبر ١٩٩٢ ١ كانون الأول/ديسمبر ١٩٩٢ - ٣١ كانون الأول/ديسمبر ١٩٩٣
(٣٤ ٦٢٦ ٩٥٠)	(٣٦ ١٤٨ ٠٥٠)	
(٨ ٤٠٠ ٠٠٠)	(٩ ٠٠٠ ٠٠٠)	الاذن بالدخول في التزامات ١ كانون الثاني/يناير - ٣١ آذار/مارس ١٩٩٤ (قرار الجمعية العامة ٤٨/٢٥٠) الرصيد المتبقي من الفترة المنتهية في ٣١ آذار/مارس ١٩٩٤
<u>٢٦ ٨٤٧ ٠٥٠</u>	<u>٢٥ ٦٥٥ ٩٥٠</u>	
(١٤ ٠٠٠ ٠٠٠)	(١٤ ٨٠٠ ٠٠٠)	مطروحا منه: الاذن بالدخول في التزامات ١ نيسان/ابريل - ٣١ تموز/يوليه ١٩٩٤ (قرار الجمعية العامة ٤٨/٢٥٠) ١ نيسان/ابريل - ٣١ تموز/يوليه ١٩٩٤ (التقديرات المنقحة)
<u>(٣ ٦٩٣ ١٠٠)</u>	<u>(٤ ٠١٢ ٨٠٠)</u>	
٩ ١٥٣ ٩٥٠	٦ ٨٤٣ ١٥٠	الرصيد المتبقي المسقط للفترة المنتهية في ٣١ تموز/يوليه ١٩٩٤

١٥ - وكما تبين الفقرة ١٣ أعلاه، فإن الأنصبة المقررة غير المسددة المستحقة من الدول الأعضاء لغاية ٣٠ نيسان/ابريل ١٩٩٤، بلغت ٣٦١ ٣٦٦ ٢٠ دولارا. وفي ضوء الاذن بالدخول في التزامات، الممنوح بموجب القرار ٤٨/٢٥٠ والاحتياجات الاضافية المطلوبة للفترة المنتهية في ٣١ تموز/يوليه ١٩٩٤، وما لم ترد اشتراكات مقررة اضافية، فإن الحساب الخاص لبعثة الأمم المتحدة للاستفتاء في الصحراء الغربية سيعاني من عجز.

رابعاً - التبرعات

١٦ - ترد أدناه حالة التبرعات حتى ٣١ آذار/مارس ١٩٩٤، بما يبين قيمة سنوية تبلغ ٧ ٦٠٦ ٥٠٠ دولار للسلع والخدمات المقدمة للبعثة، والتي لم يرصد لها اعتماد في الميزانية. وبالإضافة الى ذلك، تمت أيضا المساهمة بمعدات قيمتها ٣٨٢ ٥٠٠ دولار (معسكر مستقل ومعدات اتصال).

١٧ - وتبرعت حكومة سويسرا بثلاث طائرات لوحداتها الطبية، على أن تكون متاحة للأمم المتحدة في حالات الطوارئ فقط، وحيث أن الأمم المتحدة لم تطلب ذلك، حتى الآن، لم يرصد أي اعتماد ميزانية في تقديرات التكاليف للفترة من ١ نيسان/أبريل الى ٣١ تموز/يوليه ١٩٩٤، وفي التكاليف الشهرية بعد ٣١ تموز/يوليه ١٩٩٤.

المتبرع	الخدمات المقدمة	بدولارات الولايات المتحدة
استراليا	وحدة اشارة - ٤٣ فردا معدات اتصال	٥٨٢ ٥٠٠ ١٧٢ ٠٠٠
جبهة البوليساريو	أماكن للمكاتب للجنة تحديد الهوية مياه في مواقع الأفرقة للمرافق الصحية أفراد (طباخون)	٢٤ ٠٠٠ ٤٥٨ ٠٠٠ ٣٠ ٠٠٠
الجزائر	معسكر مستقل بأماكن الإقامة والمكاتب لـ ١٢ من أفراد الأمم المتحدة أغذية وسائل نقل	٢١٠ ٥٠٠ ٤٤ ٠٠٠ ٢٧ ٠٠٠
سويسرا	٣ طائرات (اثنان من طراز PC6 وواحدة من طراز DHC-6) (قيمة الاستئجار)	١ ١١٠ ٠٠٠
المغرب	شقق سكنية ورشة ٢١ شاحنة (قيمة الاستئجار) أماكن للإقامة في الفنادق أفراد أماكن للإقامة وأغذية - العيون مياه في مواقع الأفرقة للمرافق الصحية	٤٣ ٠٠٠ ١٩ ٠٠٠ ١ ٠٥٤ ٠٠٠ ١١٥ ٠٠٠ ٢٥ ٠٠٠ ٤ ٠١٧ ٠٠٠ ٥٧ ٠٠٠

خامسا - التكاليف المقدرة المنقحة للفترة الممتدة

من ١ نيسان/أبريل إلى ٣١ تموز/يوليه ١٩٩٤

والتكلفة الشهرية للفترة ما بعد ٣١ تموز/

يوليه ١٩٩٤

١٨ - يتضمن المرفق الأول موجزا للتكاليف المقدرة المنقحة للفترة الممتدة من ١ نيسان/أبريل إلى ٣١ تموز/يوليه ١٩٩٤ والتكلفة الشهرية فيما بعد ذلك. ويبين العمود الأول التكاليف المقدرة الأصلية التي قدمها الأمين العام في تقريره^(١)، موزعة بالتناسب على فترة الأربعة أشهر، ويمثل العمود ٢ توزيع المخصصات بموجب توصيات اللجنة الاستشارية لهذه الفترة. ويقدم العمود ٣ الاحتياجات الإضافية للفترة الممتدة من ١ نيسان/أبريل إلى ٣١ تموز/يوليه ١٩٩٤، ويرد مجموع الاحتياجات في العمود ٤. وترد في المرفق الثاني معلومات تكميلية بشأن الاحتياجات الإضافية (العمود ٣ من المرفق الأول). وتغطي التكلفة المقدرة إضافة ٢٩ شرطيا مدنيا، و ٧٢ موظفا دوليا و ٢٦ موظفا محليا.

١٩ - ويصل مجموع التكلفة المقدرة للفترة الممتدة من ١ نيسان/أبريل إلى ٣١ تموز/يوليه ١٩٩٤ مبلغا إجماليا قدره ٨٠٠ ٨١٢ ١٨ دولار (صافيه ١٠٠ ٦٩٣ ١٧ دولار)، ويعادل ذلك تكلفة شهرية إجمالية ٢٠٠ ٧٠٣ ٤ دولار (صافيه ٣٠٠ ٤٢٣ ٤ دولار). وأما التكلفة الشهرية للإبقاء على البعثة في الفترة ما بعد ٣١ تموز/يوليه ١٩٩٤ فستصل الى مبلغ إجمالي قدره ٧٠٠ ٧٦٨ ٣ دولار (صافيه ٢٠٠ ٤٢٢ ٣ دولار)، وهي محسوبة، على أساس القسمة النسبية، من مجموع التكلفة المقدرة للفترة الممتدة من ١ نيسان/أبريل إلى ٣١ تموز/يوليه ١٩٩٤، حسب الاقتضاء. والتخفيض في التكلفة الشهرية بعد ٣١ تموز/يوليه ١٩٩٤ هو نتيجة استبعاد التكاليف غير المتكررة المرتبطة بصفة رئيسية بشراء المعدات، والأبنية الجاهزة، والمركبات. ويقدم المرفق الثالث معلومات تكميلية عن وجوه الانفاق حيث وضعت اسقاطات للاعتمادات الشهرية للميزانية للفترة ما بعد ٣١ تموز/يوليه ١٩٩٤.

سادسا - الملاحظات

٢٠ - كما جاء في الفقرة ١٢ أعلاه، دعت الجمعية العامة في قرارها ٢٥٠/٤٨ الأمين العام إلى أن يبقي هيكل الإدارة العليا لبعثة الأمم المتحدة للاستفتاء في الصحراء الغربية قيد الاستعراض، بما في ذلك استعراض كيفية عمل الممثل الخاص للأمين العام. ونتيجة لهذا الاستعراض، قرر الأمين العام أنه ينبغي مواصلة عمل الممثل الخاص على أساس "عندما يكون في الخدمة الفعلية".

٢١ - وينبغي الإشارة إلى أنه، من أجل توضيح الهيكل التنظيمي للبعثة وتمكين العملية من تأدية وظيفتها بطريقة متكاملة، قرر الأمين العام أن يقوم نائب الممثل الخاص للأمين العام بتنسيق البعثة في الميدان، كما هو منصوص عليه في خطة التسوية للصحراء الغربية. وبناء عليه، تم تعيين أعلى موظف مدني رتبة في

البعثة ليعمل بهذه الصفة ، اعتبارا من منتصف شهر آذار/مارس ١٩٩٤ ، بالإضافة إلى تأديته لمهامه كرئيس للجنة تحديد الهوية.

٢٢ - وقد نصت خطة التسوية للصحراء الغربية على تعيين نائب للممثل الخاص برتبة أمين عام مساعد. ووفقا لقرار الجمعية العامة ٢٦٦/٤٥ المؤرخ ١٧ أيار/مايو ١٩٩١ بشأن تمويل بعثة الأمم المتحدة للاستفتاء في الصحراء الغربية، تم تعيين نائب الممثل الخاص السابق برتبة أمين عام مساعد أثناء فترة خدمته في عامي ١٩٩١ و ١٩٩٢. وعليه، يقترح إعادة وظيفة أمين عام مساعد ليتولاها نائب الممثل الخاص بهذه الرتبة، وتجميد وظيفة مد - ٢ التي يشغلها في الوقت الراهن. وفي هذا السياق، ينبغي الإشارة إلى أن الأنشطة المطلوبة في الفقرة ٤ من قرار مجلس الأمن ٩٠٧ (١٩٩٤)، تتطلب من نائب الممثل الخاص أن يجري ، على أساس يومي، مشاورات حساسة مع الأطراف الأمر الذي سيؤدي إلى زيادة المسؤوليات السياسية والإدارية.

٢٣ - وطلبت اللجنة الاستشارية لشؤون الإدارة والميزانية ، في الفقرة ٦ من تقريرها (A/48/906)، معلومات كاملة عن التبرعات المقدمة لبعثة الأمم المتحدة للاستفتاء في الصحراء الغربية، وما لهذه التبرعات من أثر على النفقات. وتعطي الفقرتان ١٦ و ١٧ أعلاه التفاصيل وتقييما للتبرعات التي قدمت للبعثة حتى ٣٠ نيسان/ابريل ١٩٩٤. وكان تقديم هذه التبرعات معروفا عند إعداد الميزانية وعليه لم تتأثر الميزانية بما أنه لم تطلب اعتمادات في التكاليف المقدرة فيما يتعلق بالتبرعات المحددة.

٢٤ - وفي الفقرة ١٢ من نفس التقرير، أثارَت اللجنة الاستشارية مسألة عدد الموظفين في الوحدة الطبية نظرا لحجم البعثة. ويعتقد الأمين العام أنه ، نظرا للواجبات التي أداها الموظفون الطبيون في منطقة البعثة خلال السنوات الثلاث الأخيرة (بما في ذلك العمليات الجراحية والتصوير بالأشعة السينية، والتحليل المخبرية وما إلى ذلك) فإن العدد الحالي المؤلف من ٤١ في الوحدة الطبية عدد ملائم. وينبغي الإشارة أيضا إلى أنه تم تخفيض الحجم الأصلي للوحدة من ٥٠ إلى ٤١.

٢٥ - واستفسرت اللجنة الاستشارية أيضا عن مبرر افتراض أن ٩٢ موظفا مدنيا سيكونون بعيدا عن مقر عملهم في أية عطلة نهاية أسبوع بعينها. وذكرت اللجنة كذلك انه إذا كان هؤلاء الموظفون بعيدين عن مقر عملهم بمشيتهم ولا يقومون بمهمة رسمية، فينبغي أن يتلقوا بدل الإعاشة اليومي بالمعدل القائم على توفر مكان الإقامة والبالغ ٤٠ دولارا أو ٤٥ دورا بدلا من ١١٠ دولارات. ويعتقد الأمين العام أنه ينبغي ألا يتوقع من الموظفين أن يظلوا باستمرار في مقر عملهم، وهو مركز عمل غير مناسب للعائلات وفيه تسهيلات قليلة جدا ومناخه قاس. وعندما يكون الموظفون بعيدا عن مقر البعثة ولكنهم ما زالوا في منطقة البعثة، لا يحصلون على الإيواء والغذاء ، وعليه فإنهم يتقاضون بدل الإعاشة الكامل للبعثة وقدره ١١٠ دولارات في اليوم.

٢٦ - وأثارت اللجنة الاستشارية، في الفقرتين ١٦ و ٢٣ من تقريرها، مسألة عدد الموظفين العسكريين اللازمين لوحدة مراقبة الحركة (١٧) وعدد الموظفين الذين من فئة الخدمات العامة (٥١) نظرا لحجم البعثة. وقد درس الأمين العام الملاك الحالي للبعثة ويعتقد أنه بسبب الأهمية والطبيعة المحددة للواجبات التي تؤديها الوحدة (مناولة البضائع، ومراقبة حركة الطائرات، والنقل السطحي على الطرقات وما الى ذلك) فإن حجمها الحالي مناسب.

٢٧ - وفيما يتعلق بعدد الموظفين الذين من فئة الخدمات العامة، يشير الأمين العام الى أن الوظائف المأذون بها البالغ عددها ٥١ وظيفة تشمل ٨ موظفين مكلفين بالعمل في مكتب التسجيل التابع للجنة تحديد الهوية. وباقي الوظائف البالغ ٤٣ وظيفة موزع على الوحدات الفنية في شعبة الإدارة وتعتبر هذه الوظائف أساسية للأداء الفعال لهذه الوحدات.

٢٨ - وأثارت اللجنة الاستشارية في الفقرة ٢٥ من تقريرها مسألة تطبيق التكاليف القياسية للرباط على منطقة البعثة. وينبغي الإشارة الى أنه وفقا لمنهجية الدراسات الاستقصائية للمرتبات بالنسبة للموظفين المعينين محليا في مراكز العمل بخلاف المقر، ووفقا للممارسة المتبعة لتحديد مرتبات هذه الفئات من الموظفين، فإن جدول مرتبات البلد محدد على أساس دراسة استقصائية لسوق العمل في العاصمة ويطبق في كل أنحاء البلد. وبناء عليه يطبق جدول مرتبات الرباط على الموظفين المعينين محليا، في حالة الصحراء الغربية، حيث لم يتقرر جدول للمرتبات.

٢٩ - وأثارت اللجنة الاستشارية، في الفقرة ٢٦ من تقريرها، مسألة الحاجة الى خبيرين استشاريين لمدة ستة أشهر، وذكرت أيضا أن دفع مبلغ ٧ ٧٠٠ دولار شهريا لكل خبير استشاري يتسم بالإسراف. وبعد استعراض هذه المسألة، يقترح الأمين العام تخفيض مدة خدمة الخبيرين الاستشاريين من ستة أشهر الى شهرين لكل واحد منهما. ويعتقد الأمين العام أن مبلغ ٧ ٧٠٠ دولار في الشهر لكل خبير استشاري مبلغ معقول نظرا للعمل الذي يتعين تأديته، فضلا عن الخبرة السابقة.

٣٠ - كذلك ذكرت اللجنة الاستشارية، في الفقرة ٢٧ من تقريرها، أن عدد الطائرات العمودية (٥) والطائرات الثابتة الجناح (٣) المقترح استئجارها ينبغي أن يعاد النظر فيه، نظرا لحجم البعثة واحتياجاتها المحددة. وبعد النظر في المسألة، قرر الأمين العام انهاء استئجار طائرة واحدة ثابتة الجناح اعتبارا من ١ أيار/مايو ١٩٩٤.

سابعاً - الاجراءات المطلوب أن تتخذها الجمعية العامة في دورتها الثامنة والأربعين

٣١ - فيما يلي الاجراءات المطلوب أن تتخذها الجمعية العامة في دورتها الثامنة والأربعين فيما يتصل بالتمويل السابق والمقبل لبعثة الأمم المتحدة للاستفتاء في الصحراء الغربية:

(أ) الإحاطة علما بالرصيد المنقح غير المستعمل من الاعتمادات؛

(ب) الإذن باستخدام ما مجموعه مبلغ إجماليه ٨٠٠ ٨١٢ ١٨ دولار (صافيه ١٠٠ ٦٩٣ ١٧ دولار) من الرصيد غير المستعمل من الاعتماد الأولي لعمليات البعثة للفترة الممتدة من ١ نيسان/أبريل الى ٣١ تموز/يوليه ١٩٩٤، بما في ذلك مبلغ إجماليه ١٤ ٨٠٠ ٠٠٠ دولار (صافيه ١٤ ٠٠٠ ٠٠٠ دولار) المنصوص عليه بالفعل في القرار ٢٥٠/٤٨؛

(ج) الإذن للأمين العام بالدخول في التزامات للإبقاء على البعثة بمعدل شهري إجماليه ٣ ٧٦٨ ٧٠٠ دولار (صافيه ٣ ٤٢٢ ٢٠٠ دولار) للفترة ما بعد ٣١ تموز/يوليه ١٩٩٤، الى حين أن يتخذ مجلس الأمن قرارا آخر.

الحواشي

(١) S/1994/283.

(٢) S/26185، المرفق الأول.

(٣) S/1994/283/Add.1.

المرفق الأول

تقديرات التكاليف المنقحة للفترة الممتدة من

١ نيسان/أبريل إلى ٣١ تموز/يوليه ١٩٩٤:

والتكاليف الشهرية فيما بعد

بيان موجز

(بدولارات الولايات المتحدة)

المرفق الأول (تابع)					
التكاليف الشهرية فيما بعد ٣١ تموز/يوليه ١٩٩٤ (٥)	مجموع التكاليف المقدرة (٤) = (٣) + (٢)	احتياجات إضافية (٣)	توصيات اللجنة الاستشارية لشؤون الإدارة والميزانية (٢)	التقدير الأولي للتكاليف ١ نيسان/أبريل - ٣١ تموز/يوليه ١٩٩٤ (١)	
١ - تكاليف الأفراد العسكريين					
(أ) المراقبون العسكريون					
٣٨٥ ٤٠٠	١ ٥٤١ ٦٠٠	-	١ ٥٤١ ٦٠٠	١ ٦٩٩ ٦٠٠	بدل الإقامة المقرر للبعثة
٨٠ ٢٠٠	٣٢٠ ٩٠٠	-	٣٢٠ ٩٠٠	٣٤٨ ٨٠٠	تكاليف السفر
<u>٣ ٥٠٠</u>	<u>١٤ ١٠٠</u>	=	<u>١٤ ١٠٠</u>	<u>١٥ ٤٠٠</u>	بدل الملابس والمعدات

المرفق الأول (تابع)					
التكاليف الشهرية فيما بعد ٣١ تموز/يوليه ١٩٩٤ (٥)	مجموع التكاليف المقدرة (٤) = (٣) + (٢)	احتياجات إضافية (٢)	توصيات اللجنة الاستشارية لشؤون الإدارة والميزانية (٢)	التقدير الأولي للتكاليف ١ نيسان/أبريل - ٣١ تموز/يوليه ١٩٩٤ (١)	
٤٦٩ ١٠٠	١ ٨٧٦ ٦٠٠	-	١ ٨٧٦ ٦٠٠	٢ ٠٦٣ ٨٠٠	
(ب) الوحدات العسكرية					
٥٦ ٧٠٠	٢٢٦ ٦٠٠	-	٢٢٦ ٦٠٠	٢٤٦ ١٠٠	رد تكاليف القوات بالمعدلات القياسية
٧٠٠	٢ ٦٠٠	-	٢ ٦٠٠	٢ ٨٠٠	الرفاه
١٠٧ ٣٠٠	٤٢٦ ٨٠٠	١٠ ٢٠٠	٤١٦ ٦٠٠	٤٥٢ ٩٠٠	حصص الإقامة
٢ ١٠٠	٨ ٤٠٠	-	٨ ٤٠٠	٩ ١٠٠	البديل اليومي
٩٨ ٥٠٠	٣٩٣ ٨٠٠	-	٣٩٣ ٨٠٠	٤٢٨ ١٠٠	بدل الإقامة المقرر للبعثة
٣٧ ٢٠٠	١٤٩ ٠٠٠	-	١٤٩ ٠٠٠	١٦٢ ٠٠٠	إحضار القوات وتناوبها وإعادة تمها الى الوطن
٣ ٧٠٠	١٤ ٩٠٠	-	١٤ ٩٠٠	١٦ ٢٠٠	بدل الملابس والمعدات
٣٠٦ ٢٠٠	١ ٢٢٢ ١٠٠	١٠ ٢٠٠	١ ٢١١ ٩٠٠	١ ٢١٧ ٢٠٠	
(ج) التكاليف الأخرى المتصلة بالأتراء العسكريين					
-	٢ ٧٢٣ ٢٠٠	٢ ٧٢٣ ٢٠٠	-	-	المعدات المملوكة للوحدات
١٥ ٣٠٠	٦١ ٣٠٠	-	٦١ ٣٠٠	٦٦ ٧٠٠	تعويضات الوفاة والعجز

المرفق الأول (تابع)					
التكاليف الشهرية فيما بعد ٣١ تموز/يوليه ١٩٩٤ (٥)	مجموع التكاليف المقدرة (٤) = (٣) + (٢)	احتياجات إضافية (٣)	توصيات اللجنة الاستشارية لشؤون الإدارة والميزانية (٢)	التقدير الأولي للتكاليف ١ نيسان/أبريل - ٣١ تموز/يوليه ١٩٩٤ (١)	
١٥ ٣٠٠	٢ ٧٩٤ ٥٠٠	٢ ٧٣٣ ٢٠٠	٦١ ٣٠٠	٦٦ ٧٠٠	
٧٩٠ ٦٠٠	٥ ٨٩٣ ٢٠٠	٢ ٧٤٣ ٤٠٠	٣ ١٤٩ ٨٠٠	٣ ٤٤٧ ٧٠٠	مجموع البند ١
٢ - تكاليف الأفراد المدنيين					
(أ) الشرطة المدنية					
٩٥ ٨٠٠	٢٨٥ ٦٠٠	١١٨ ٩٠٠	١٦٦ ٧٠٠	١٨١ ١٠٠	بدل الإقامة المقرر للبعثة
٢٠ ٧٠٠	٩٩ ٩٠٠	٦٦ ٧٠٠	٣٣ ٢٠٠	٣٦ ٠٠٠	تكاليف السفر
١ ١٠٠	٤ ٥٠٠	٣ ٩٠٠	١ ٦٠٠	١ ٧٠٠	بدل الملابس والمعدات
١١٧ ٦٠٠	٣٩٠ ٠٠٠	١٨٨ ٥٠٠	٢٠١ ٥٠٠	٢١٨ ٨٠٠	
(ب) الموظفون الدوليون والمطليون					
٨١١ ٠٠٠	٢ ٨٥٤ ٢٠٠	٩٥٤ ٢٠٠	١ ٩٠٠ ٠٠٠	٢ ٠٦٤ ٩٠٠	مرتبات الموظفين الدوليين
٣٠ ٢٠٠	١٣١ ١٠٠	١٩ ٨٠٠	١١١ ٣٠٠	١٣١ ٠٠٠	مرتبات الموظفين المحليين
-	٣٠ ٠٠٠	-	٣٠ ٠٠٠	٣٢ ٣٠٠	الضرائب الاستشاريون
(ب) الموظفون الدوليون والمطليون (تابع)					

المرفق الأول (تابع)					
التكاليف الشهرية فيما بعد ٣١ تموز/يوليه ١٩٩٤ (٥)	مجموع التكاليف المقدرة (٤) = (٣) + (٢)	احتياجات إضافية (٣)	توصيات اللجنة الاستشارية لشؤون الإدارة والميزانية (٢)	التقدير الأولي للتكاليف ١ نيسان/أبريل - ٣١ تموز/يوليه ١٩٩٤ (١)	
٢ ٠٠٠	١١ ٠٠٠	٥ ٠٠٠	٦ ٠٠٠	٦ ٠٠٠	العمل الإضافي
٢٢٧ ٢٠٠	١ ٤٧٥ ٢٠٠	٣٧٥ ٢٠٠	١ ١٠٠ ٠٠٠	١ ١٩٢ ٨٠٠	التكاليف العامة للموظفين
٢٦١ ٨٠٠	٩٢١ ٩٠٠	٣٦٨ ٦٠٠	٥٥٣ ٣٠٠	٨٣٤ ٧٠٠	بدل الإقامة المقرر للبعثة
٢٧ ٦٠٠	٢٢١ ٠٠٠	١٦٥ ٦٠٠	٥٥ ٤٠٠	٦٠ ٢٠٠	السفر الى منطقة البعثة ومنها
٥ ٦٠٠	٨١ ٥٠٠	٤٨ ١٠٠	٣٣ ٤٠٠	٣٦ ٢٠٠	تكاليف السفر لأسباب أخرى
١ ٥٦٥ ٥٠٠	٥ ٧٢٥ ٩٠٠	١ ٩٢٦ ٥٠٠	٣ ٧٨٩ ٤٠٠	٤ ٢٤٨ ١٠٠	
-	-	-	-	-	(ج) الموظفون المتعاقدون الدوليون
-	-	-	-	-	(د) متطوعو الأمم المتحدة
١١ ٥٠٠	٤٦ ٠٠٠	-	٤٦ ٠٠٠	٥٠ ٠٠٠	(هـ) الموظفون الذين توفرهم الحكومات
-	-	-	-	-	(و) مراقبو الانتخابات المدنيين
١ ٦٩٤ ٦٠٠	٦ ١٦١ ٩٠٠	٢ ١٢٥ ٠٠٠	٤ ٠٣٦ ٩٠٠	٤ ٦١٦ ٩٠٠	مجموع البند ٢
٣ - أماكن العمل/الإقامة					
٦ ٧٠٠	٢٦ ٩٠٠	-	٢٦ ٩٠٠	٢٩ ٢٠٠	استئجار أماكن العمل

المرفق الأول (تابع)					
التكاليف الشهرية فيما بعد ٣١ تموز/يوليه ١٩٩٤ (٥)	مجموع التكاليف المقدرة (٤) = (٣) + (٢)	احتياجات إضافية (٣)	توصيات اللجنة الاستشارية لشؤون الإدارة والميزانية (٢)	التقدير الأولي للتكاليف ١ نيسان/أبريل - ٣١ تموز/يوليه ١٩٩٤ (١)	
٩ ٦٠٠	٣٨ ٤٠٠	٢٠ ٠٠٠	١٨ ٤٠٠	٢٠ ٠٠٠	تعديل أماكن العمل وتجديدها
١ ٨٠٠	٧ ٢٠٠	٧ ٢٠٠	-	-	خدمات الصيانة
١ ٥٠٠	٤ ٥٠٠	٤ ٥٠٠	-	-	لوازم الصيانة
٨ ٤٠٠	٣٣ ٦٠٠	٩ ٠٠٠	٢٤ ٦٠٠	٢٦ ٨٠٠	المرافق
-	١٢٤ ٤٠٠	٦٩ ١٠٠	٥٥ ٣٠٠	٦٠ ٠٠٠	التشييد/المباني السابقة التجهيز
٢٨ ٠٠٠	٢٣٥ ٠٠٠	١٠٩ ٨٠٠	١٢٥ ٢٠٠	١٣٦ ٠٠٠	
-	-	-	-	-	٤ - إصلاحات الهياكل الأساسية
					٥ - عمليات النقل
-	١٨٥ ٥٠٠	١٧٤ ٥٠٠	١١ ٠٠٠	١٢ ٠٠٠	شراء المركبات
-	-	-	-	-	استئجار المركبات
٨٠٠	٣ ٠٠٠	-	٣ ٠٠٠	٣ ٣٠٠	معدات الورش
٢٤ ٠٠٠	١٣٥ ٩٠٠	٢٥ ٥٠٠	١١٠ ٤٠٠	١٢٠ ٠٠٠	قطع الغيار والإصلاح والصيانة
٥٦ ٥٠٠	٢٢٦ ١٠٠	٥١ ٣٠٠	١٧٤ ٨٠٠	١٩٠ ٠٠٠	الغازولين والزيوت ومواد التزيين

المرفق الأول (تابع)					
التكاليف الشهرية فيما بعد ٣١ تموز/يوليه ١٩٩٤ (٥)	مجموع التكاليف المقدرة (٤) = (٣) + (٢)	احتياجات إضافية (٣)	توصيات اللجنة الاستشارية لشؤون الإدارة والميزانية (٢)	التقدير الأولي للتكاليف ١ نيسان/أبريل - ٣١ تموز/يوليه ١٩٩٤ (١)	
٥ ٦٠٠	٢٢ ٤٠٠	١١ ٢٠٠	١١ ٢٠٠	١٢ ١٠٠	التأمين على المركبات
٩٦ ٩٠٠	٥٧٢ ٩٠٠	٢٦٢ ٥٠٠	٣١٠ ٤٠٠	٣٣٧ ٤٠٠	
٦ - العمليات الجوية					
(أ) عمليات طائرات الهليكوبتر					
٢٧٦ ٨٠٠	١ ٥٠٧ ٢٠٠	-	١ ٥٠٧ ٢٠٠	١ ٦٦٥ ٥٠٠	تكاليف استئجار الطائرات/الرحلات الخاصة
١١٠ ٤٠٠	٤٤١ ٦٠٠	-	٤٤١ ٦٠٠	٤٨٠ ٠٠٠	الوقود ومواد التزليق اللازمة للطائرات
-	٣٤٢ ٢٠٠	٢٧٧ ١٠٠	٦٥ ٢٠٠	٧٠ ٨٠٠	تكاليف إحصار الطائرات وإعادة تمهاتها
-	-	-	-	-	رحلات الإمداد الجوية
-	-	-	-	-	الطلاء/الإعداد
-	-	-	-	-	التأمين المتعلق بالمسؤولية قبل الغير
٤٨٧ ٢٠٠	٢ ٢٩١ ٢٠٠	٢٧٧ ١٠٠	٢ ٠١٤ ١٠٠	٢ ٢١٦ ٢٠٠	
(ب) الطائرات الثابتة الأجنحة					
١٤٤ ٠٠٠	٦٧٧ ٩٠٠	(٤٣ ٤٠٠)	٧٢١ ٢٠٠	٧٨٤ ٠٠٠	تكاليف استئجار الطائرات/الرحلات الخاصة

المرق الأول (تابع)					
التكاليف الشهرية فيما بعد ٣١ تموز/يوليه ١٩٩٤ (٥)	مجموع التكاليف المقدرة (٤) = (٣) + (٢)	احتياجات إضافية (٣)	توصيات اللجنة الاستشارية لشؤون الإدارة والميزانية (٢)	التقدير الأولي للتكاليف ١ نيسان/أبريل - ٣١ تموز/يوليه ١٩٩٤ (١)	
٦٣ ٨٠٠	٣٥١ ٣٠٠	(٣١ ٣٠٠)	٣٨٢ ٦٠٠	٤١٤ ٢٠٠	الوقود ومواد التزليق اللازمة للطائرات
-	٤٠ ٠٠٠	٤٠ ٠٠٠	-	-	تكاليف إحصار الطائرات وإعادة تمهاتها
-	٥ ٠٠٠	٥ ٠٠٠	-	-	الطلاء/الإعداد
٣ ٣٠٠	١٣ ٣٠٠	-	١٣ ٣٠٠	١٤ ٤٠٠	التأمين المتعلق بالمسؤولية قبل الغير
٢١١ ١٠٠	١ ٠٨٧ ٥٠٠	(٢٩ ٧٠٠)	١ ١١٧ ٢٠٠	١ ٢١٢ ٦٠٠	
-	-	-	-	-	(ج) بدل الإقامة لأطقم الطائرات
-	-	-	-	-	(د) التكاليف الأخرى للعمليات الجوية
٦٩٨ ٣٠٠	٣ ٢٧٨ ٧٠٠	٢٤٧ ٤٠٠	٣ ١٣١ ٣٠٠	٣ ٤٢٨ ٩٠٠	مجموع البند ٦
-	-	-	-	-	٧ - العمليات البحرية
٨ - الاتصالات					
(أ) الاتصالات التكميلية					
-	١١٧ ٢٠٠	٧٤ ٣٠٠	٤٢ ٩٠٠	٤٦ ٦٠٠	معدات الاتصالات
١٢ ٥٠٠	٥٠ ١٠٠	-	٥٠ ١٠٠	٥٤ ٤٠٠	تضع الغيار واللوازم

المرفق الأول (تابع)					
التكاليف الشهرية فيما بعد ٣١ تموز/يوليه ١٩٩٤ (٥)	مجموع التكاليف المقدرة (٤) = (٣) + (٢)	احتياجات إضافية (٣)	توصيات اللجنة الاستشارية لشؤون الإدارة والميزانية (٢)	التقدير الأولي للتكاليف ١ نيسان/أبريل - ٣١ تموز/يوليه ١٩٩٤ (١)	
-	١٩ ٨٠٠	١١ ٠٠٠	٨ ٨٠٠	٩ ٦٠٠	معدات الورش والاختبار
٢٢ ٥٠٠	٩٢ ٦٠٠	٢٤ ٠٠٠	٦٨ ٦٠٠	٧٤ ٤٠٠	الاتصالات التجارية
٣٥ ٠٠٠	٢٧٩ ٧٠٠	١٠٩ ٣٠٠	١٧٠ ٤٠٠	١٨٥ ٠٠٠	
-	-	-	-	-	(ب) عقد التوصيل الرئيسي
٣٥ ٠٠٠	٢٧٩ ٧٠٠	١٠٩ ٣٠٠	١٧٠ ٤٠٠	١٨٥ ٠٠٠	مجموع البند ٨
٩ - معدات أخرى					
١ ٢٠٠	٤ ٦٠٠	-	٤ ٦٠٠	٥ ٠٠٠	أثاث المكاتب
١ ٢٠٠	٤ ٦٠٠	-	٤ ٦٠٠	٥ ٠٠٠	معدات المكاتب
-	٥٩ ٧٠٠	٥٩ ٧٠٠	-	-	معدات تجهيز البيانات
-	-	-	-	-	المولدات الكهربائية
-	-	-	-	-	معدات المراقبة
-	-	-	-	-	صهريج الغازولين ومعه معدات القياس
-	-	-	-	-	المعدات الطبية ومعدات طب الأسنان

المرفق الأول (تابع)					
التكاليف الشهرية فيما بعد ٣١ تموز/يوليه ١٩٩٤ (٥)	مجموع التكاليف المقدرة (٤) = (٣)+(٢)	احتياجات إضافية (٣)	توصيات اللجنة الاستشارية لشؤون الإدارة والميزانية (٢)	التقدير الأولي للتكاليف ١ نيسان/أبريل - ٣١ تموز/يوليه ١٩٩٤ (١)	
-	-	-	-	-	معدات الإيواء
٦ ٦٠٠	٢٦ ٤٠٠	٨ ٠٠٠	١٨ ٤٠٠	٢٠ ٠٠٠	معدات متنوعة
-	-	-	-	-	معدات الدفاع الميداني
٢١ ٨٠٠	٨٧ ١٠٠	٤ ٥٠٠	٨٢ ٦٠٠	٦١ ٢٠٠	قطع الغيار والإصلاح والصيانة
-	-	-	-	-	معدات تنقية المياه
٣٠ ٨٠٠	١٨٢ ٤٠٠	٧٢ ٢٠٠	١١٠ ٢٠٠	٩١ ٢٠٠	
١٠ - اللوازم والخدمات					
(أ) خدمات متنوعة					
٢ ٢٠٠	٨ ٨٠٠	-	٨ ٨٠٠	٩ ٤٠٠	خدمات مراجعة الحسابات
١ ٠٠٠	٣ ٧٠٠	-	٣ ٧٠٠	٤ ٠٠٠	الخدمات التعاقدية
-	-	-	-	-	خدمات تجهيز البيانات
-	-	-	-	-	خدمات الأمن
-	-	-	-	-	العلاج الطبي والخدمات الطبية

المرفق الأول (تابع)					
التكاليف الشهرية فيما بعد ٣١ تموز/يوليه ١٩٩٤ (٥)	مجموع التكاليف المقدرة (٤) = (٣) + (٢)	احتياجات إضافية (٣)	توصيات اللجنة الاستشارية لشؤون الإدارة والميزانية (٢)	التقدير الأولي للتكاليف ١ نيسان/أبريل - ٣١ تموز/يوليه ١٩٩٤ (١)	
-	-	-	-	-	المطالبات والتسويات
١٠٠	٤٠٠	-	٤٠٠	٣٠٠	الضيافة الرسمية
٦ ٠٠٠	٢٤ ١٠٠	٧ ٥٠٠	١٦ ٦٠٠	١٨ ٠٠٠	خدمات أخرى متنوعة
٩ ٣٠٠	٣٧ ٠٠٠	٧ ٥٠٠	٢٩ ٥٠٠	٣١ ٧٠٠	
(ب) <u>لوازم متنوعة</u>					
١٣ ٢٠٠	٥٢ ٨٠٠	١٦ ٠٠٠	٣٦ ٨٠٠	٤٠ ٠٠٠	القرطاسية واللوازم المكتبية
-	-	-	-	-	اللوازم الطبية
١ ٧٠٠	٦ ٦٠٠	٢ ٠٠٠	٤ ٦٠٠	٤ ٨٠٠	مواد الإصحاح والتنظيف
٣٠٠	١ ٠٠٠	-	١ ٠٠٠	١ ٠٠٠	الاشتراكات
-	-	-	-	-	اللوازم الكهربائية
-	-	-	-	-	أغطية وقاية المركبات من المقذوفات
١ ٩٠٠	٧ ٤٠٠	-	٧ ٤٠٠	٨ ٠٠٠	لوازم الزي الرسمي والأعلام والشارات
-	-	-	-	-	مضارن الدفاع الميداني

المرفق الأول (تابع)					
التكاليف الشهرية فيما بعد ٣١ تموز/يوليه ١٩٩٤ (٥)	مجموع التكاليف المقدرة (٤) = (٣) + (٢)	احتياجات إضافية (٣)	توصيات اللجنة الاستشارية لشؤون الإدارة والميزانية (٢)	التقدير الأولي للتكاليف ١ نيسان/أبريل - ٣١ تموز/يوليه ١٩٩٤ (١)	
-	-	-	-	-	خرائط العمليات
١٧ ٠٠٠	٦٨ ١٠٠	-	٦٨ ١٠٠	٧٤ ٠٠٠	موازن الإمداد والموازن العامة
٣٤ ١٠٠	١٣٥ ٩٠٠	١٨ ٠٠٠	١١٧ ٩٠٠	١٢٧ ٨٠٠	
٤٣ ٤٠٠	١٧٢ ٩٠٠	٢٥ ٥٠٠	١٤٧ ٤٠٠	١٥٩ ٥٠٠	مجموع السند ١٠
-	-	-	-	-	١١ - <u>الوظائف والخدمات المتصلة بالانتخابات</u>
-	-	-	-	-	١٢ - <u>برامج الإعلام</u>
-	-	-	-	-	١٣ - <u>برامج التدريب</u>
-	-	-	-	-	١٤ - <u>برامج إزالة الإلغام</u>
-	-	-	-	-	١٥ - <u>المساعدة المتعلقة بنزع سلاح القوات وتسريحها</u>
-	-	-	-	-	١٦ - <u>الضخ الجوي والسطحي</u>
-	٧٩٢ ٠٠٠	٧٩٢ ٠٠٠	-	-	نقل المعدات المملوكة للوحدات
-	-	-	-	-	النقل الجوي العسكري
٤ ٦٠٠	٢٤ ٤٠٠	٦ ٠٠٠	١٨ ٤٠٠	٢٠ ٠٠٠	الضخ والنقل التجاريان

المرفق الأول (تابع)					
التكاليف الشهرية فيما بعد ٣١ تموز/يوليه ١٩٩٤ (٥)	مجموع التكاليف المقدرة (٤) = (٣) + (٢)	احتياجات إضافية (٣)	توصيات اللجنة الاستشارية لشؤون الإدارة والميزانية (٢)	التقدير الأولي للتكاليف ١ نيسان/أبريل - ٣١ تموز/يوليه ١٩٩٤ (١)	
٤ ٦٠٠	٨١٦ ٤٠٠	٧٩٨ ٠٠٠	١٨ ٤٠٠	٢٠ ٠٠٠	
-	-	-	-	-	١٧ - نظام المعلومات الإدارية المتكامل
-	-	-	-	-	١٨ - حساب الدعم لعمليات حفظ السلم
٣٤٦ ٥٠٠	١ ١١٩ ٧٠٠	٣١٩ ٧٠٠	٨٠٠ ٠٠٠	٧٩٦ ٤٠٠	١٩ - الاقتطاعات الإلزامية من مرتبات الموظفين
٣ ٧٦٨ ٧٠٠	١٨ ٨١٢ ٨٠٠	٦ ٨١٢ ٨٠٠	١٢ ٠٠٠ ٠٠٠	١٣ ٢١٩ ٠٠٠	المجموع الإجمالي للمنفرد من ١ إلى ١٩
(٣٤٦ ٥٠٠)	(١ ١١٩ ٧٠٠)	(٣١٩ ٧٠٠)	(٨٠٠ ٠٠٠)	(٧٩٦ ٤٠٠)	٢٠ - الإيرادات الآتية من الاقتطاعات الإلزامية من مرتبات الموظفين
٣ ٤٢٢ ٢٠٠	١٧ ٦٩٣ ١٠٠	٦ ٤٩٣ ١٠٠	١١ ٢٠٠ ٠٠٠	١٢ ٤٢٢ ٦٠٠	المجموع الصافي للمنفرد من ١ إلى ٢٠
-	-	-	-	-	٢١ - التبرعات العينية
٣ ٤٢٢ ٢٠٠	١٧ ٦٩٣ ١٠٠	٦ ٤٩٣ ١٠٠	١١ ٢٠٠ ٠٠٠	١٢ ٤٢٢ ٦٠٠	مجموع الموارد

المرفق الثاني

التكاليف المقدرة للفترة الممتدة من ١ نيسان/أبريل إلى٣١ تموز/يوليه ١٩٩٤معلومات تكميليةأولا - بارامترات التكاليف

١ - تستند تقديرات التكاليف المتعلقة بالاحتياجات الإضافية للفترة من ١ نيسان/أبريل إلى ٣١ تموز/يوليه ١٩٩٤ والتكاليف الشهرية لما بعد ذلك إلى البارامترات التالية:

(أ) بدل الإقامة المقرر للبعثة

حدد بدل الإقامة المقرر للبعثة والمدفوع لجميع أفراد البعثة، باستثناء الموظفين المعيّنين محليا، بمبلغ ١١٠ دولارا يوميا لمجموع منطقة البعثة. وعندما يوفر السكن والغذاء، فإن هذا المعدل يخفض إلى ٤٠ دولارا يوميا في العيون و ٤٥ دولارا يوميا في غيرها. ولأغراض الموازنة، فإن الاقتراحات التالية وضعت استنادا إلى عدد الأيام التي ستدفع فيها لأفراد البعثة المعدلات القياسية والمعدلات المنخفضة.

<u>الموظفون</u>	<u>المعدل القياسي</u> (الأيام)	<u>المعدل المنخفض</u> (الأيام)
الأفراد العسكريون	٩٠	٢٧٥
الشرطة المدنية	٩٠	٢٧٥
الموظفون المدنيون الدوليون	١١٠	٢٧٥

(ب) تكاليف السفر

حسبت تكاليف سفر أفراد البعثة إلى منطقة البعثة ومنها بالوسائل التجارية على أساس أن متوسط تكلفة السفر للشخص الواحد ذهابا فقط هو ٢٠٠ دولار، ذهابا وإيابا ٦٠٠ دولار.

(ج) تكاليف الأفراد المدنيين

المرتبات والتكاليف العامة للموظفين الدوليين صافية من الاقتطاعات الإلزامية من مرتبات الموظفين وتقوم على أساس التكاليف القياسية في نيويورك إلا فيما يتعلق بالموظفين الدوليين المنتدبين من منظمات الأمم المتحدة الأخرى والموظفين المعيّنين من أجل البعثة. أما المرتبات والتكاليف العامة للموظفين المحليين فهي تستند إلى جدول المرتبات المحلي المقرر للصهار الغربية.

(د) تقديرات تكاليف مراقبي الشرطة المدنية
تستند تقديرات تكاليف مراقبي الشرطة المدنية على وزع ٢٩ شرطيا على مراحل وفقا للبرنامج المبين في الجدول ١.

الجدول ١

وزع مراقبي الشرطة المدنية على مراحل

(١ نيسان/أبريل - ٢١ تموز/يوليه ١٩٩٤)

تاريخ الوزع	عدد المراقبين	عدد الأيام	مجموع أيام عمل الأفراد	عدد الأشهر	مجموع أشهر عمل الأفراد
١ نيسان/أبريل	-	-	-	-	-
١ أيار/مايو	١٠	٩٢	٩٢٠	٣	٣٠
١ حزيران/يونيه	١٩	٦١	١ ١٥٩	٢	٣٨
المجموع	٢٩		٢ ٠٧٩		٦٨

(هـ) تقديرات تكاليف الموظفين المدنيين

تستند تقديرات التكاليف على ما مجموعه ٩٨ موظفا مدنيا إضافيا (٤٥ من الفئة الفنية وما فوق، و ٢٧ من فئة الخدمات العامة و ٢٦ موظفا محليا)، وإحياء وظيفة برتبة الأمين العام المساعد وتجميد وظيفة برتبة مد - ٢ وفقا لبرنامج الوزع المبين في الجدول ٢.

الجدول ٢

وزع الموظفين المدنيين على مراحل

(١ نيسان/أبريل - ٢١ تموز/يوليه ١٩٩٤)

الرتبة	١ أيار/مايو	١٥ أيار/مايو	١ حزيران/يونيه	مجموع أيام عمل الأفراد	مجموع أشهر عمل الأفراد
أمين عام مساعد			١	٦١	٢
مد - ٢			(١)	(٦١)	(٢)
ف - ٤	١٠	١٢		١ ٨٥٦	٦١
ف - ٣	١٠	١٣		١ ٩٣٤	٦٤
فئة الخدمات العامة	١٢	١٥		٢ ٢٧٤	٧٥
الموظفون المحليون	٢٦ ^(أ)				
المجموع	٥٨	٤٠	-	٦ ٠٦٤	٢٠٠

(أ) لفترة ستة أسابيع فقط.

الجدول ٢

تقديرات تكاليف ٥٦ مركبة إضافية لازمة لعمل لجنة تحديد الهوية

(١ نيسان/أبريل - ٢١ تموز/يوليه ١٩٩٤)

مجموع التكلفة بالدولار	تكلفة الوحدة بالدولار	الكمية	الوصف
١٣ ٠٠٠	١٣ ٠٠٠	١	سيارة ركاب خفيفة
٦١٥ ٠٠٠	٢٠ ٥٠٠	٣٠	سيارة جيب، بالدفع بالعجلات الأربعة
٤٠٠ ٠٠٠	١٦ ٠٠٠	٢٥	شاهنة مزدوجة القمرة
١ ٠٢٨ ٠٠٠		٥٦	
١٥٤ ٢٠٠			الشن بمعدل ١٥ في المائة
١ ١٨٢ ٢٠٠			المجموع بما فيه الشن
(١ ٠٢٨ ٠٠٠)			مطروها منه المواد المطلوبة من سلطة الأمم المتحدة الانتقالية في كمبوديا
١٥٤ ٢٠٠			المجموع

الجدول ٤

تقديرات التكاليف لمعدات تجهيز البيانات والاحتياجات الإضافية

(١ نيسان/أبريل - ٣١ تموز/يوليه ١٩٩٤)

مجموع التكاليف بالدولار	تكلفة الوحدة بالدولار	الكمية	الوصف
١٢٤ ٢٠٠	١ ٣٨٠	٩٠	هواسيب مكتبية
٦٧ ٥٠٠	١ ٥٠٠	٤٥	طابعات ليزر
٨١ ٠٠٠ ٢٧٢ ٧٠٠	٩٠٠	٩٠	برامج هاسوب معدة للاستعمال الفردي
٢٢ ٧٠٠			الشحن بمعدل ١٢ في المائة
٣٠٥ ٤٠٠			المجموع بما فيه الشحن
			مطروحا منه المواد المطلوبة من سلطة الأمم المتحدة الانتقالية في كمبوديا
١٢٤ ٢٠٠	١ ٣٨٠	٩٠	هواسيب مكتبية
٦٧ ٥٠٠	١ ٥٠٠	٤٥	طابعات ليزر
٥٤ ٠٠٠	٩٠٠	٦٠	برامج هاسوب معدة للاستعمال الفردي
(٢٤٥ ٧٠٠)			مجموع مواد سلطة الأمم المتحدة الانتقالية في كمبوديا
٥٩ ٧٠٠			المجموع

ثانيا - الاحتياجاتبدولار المتكفلون يات١ - تكاليف الأفراد العسكريين

- (أ) المراقبون العسكريون
 لا يلزم رصد اعتماد في إطار هذا البند.
- (ب) الوحدات العسكرية
- '١' رد تكاليف القوات بالمعدلات القياسية
 لا يلزم رصد اعتماد في إطار هذا البند.
- '٢' الرفاه
 لا يلزم رصد اعتماد في إطار هذا البند.
- '٣' حصص الإعاشة
 ١٠ ٢٠٠
 ويغطي الاعتماد تكاليف المياه المعبأة اللازمة لـ ١٠١ فردا
 (٢٩ من الشرطة المدنية، و ٧٢ موظفا دوليا) لما مجموعه ١٤٣
 ٨ يوما من أيام عمل الأفراد بمتوسط قدره ٢,٥ من عبوات
 المياه يوميا بسعر ٠,٥٠ دولار للعبوة الواحدة
- '٤' البدل اليومي
 لا يلزم رصد اعتماد في إطار هذا البند.
- '٥' بدل الإقامة المقرر للبعثة
 لا يلزم رصد اعتماد في إطار هذا البند.
- '٦' إحضار القوات وتناوبها وإعادتها إلى الوطن
 لا يلزم رصد اعتماد في إطار هذا البند.
- '٧' بدل الملابس والمعدات
 لا يلزم رصد اعتماد في إطار هذا البند.

(ج) التكاليف الأخرى المتصلة بالأفراد العسكريين

٢ ٧٢٢ ٢٠٠ المعدات المملوكة للوحدات '١'
 يرصد اعتماد إضافي لتسديد مدفوعات للحكومات عن المعدات
 المملوكة للوحدات المقدر قيمتها بمبلغ ٥٢٢ ١١٠ ٩ دولارا
 بمعدل ١٠ في المائة سنويا لمدة ثلاث سنوات. ولم يرصد أي
 اعتماد في إطار هذا البند في التقديرات الأصلية للتكاليف
 لعام ١٩٩٤.

- تعويضات الوفاة والعجز '٢'
 لا يلزم رصد اعتماد في إطار هذا البند.

٢ - تكاليف الأفراد المدنيين

(أ) الشرطة المدنية

١١٨ ٩٠٠ بدل الإقامة المقرر للبعثة '١'
 حسب برامج الوزع على مراحل الوارد في الجدول ١ من الفرع
 الأول من هذا المرفق، يرصد اعتماد لـ ٢٩ مراقبا للشرطة المدنية
 على النحو التالي: ٨٢ ١٦٠ دولارا لما مجموعه ٢ ٠٧٩ يوما
 بمعدل ٤٠ دولارا للشخص الواحد يوميا. ويرصد اعتماد إضافي
 لمدة ٧,٥ أيام بمعدل ٧٠ دولارا للشخص الواحد يوميا لما
 مجموعه ٦٨ شهرا للأفراد يقضى في منطقة خلال فترة الميزانية
 (٢٥ ٧٠٠ دولار).

٦٦ ٧٠٠ تكاليف السفر '٢'
 يرصد اعتماد بمبلغ ٦٦ ٧٠٠ دولارا للسفر المتعلق بإحضار ٢٩
 مراقبا إضافيا للشرطة المدنية.

٢ ٩٠٠ بدل الملابس والمعدات '٣'
 يرصد اعتماد بمبلغ للقسط الأول البالغ قدره ١٠٠ دولار لبدل
 الملابس البالغ قدره ٢٠٠ دولار سنويا لـ ٢٩ مراقبا إضافيا
 للشرطة المدنية.

(ب) الموظفون الدوليون والمطليون

- ١١' مرتبات الموظفين الدوليين ٢٠٠ ٩٥٤
يستند هذا الاعتماد إلى ما مجموعه ٧٢ موظفا دوليا إضافيا سيوزعون في منطقة البعثة وفقا للجدول الزمني المبين في الجدول ٢ أعلاه. ويرد في المرفق الرابع ملاك الموظفين المقترح. وترد في المرفق الخامس تقديرات تكاليف ٧٢ موظفا دوليا إضافيا.
- ١٢' مرتبات الموظفين المحليين ٨٠٠ ١٩
يرصد اعتماد بمبلغ ١٩ ٨٠٠ للموظفين المعيّنين محليا والبالغ عددهم ٢٦ موظفا. استنادا إلى برنامج الوزيع الوارد في الجدول ٢ أعلاه. وسيعمل هؤلاء الموظفون المحليون الستة والعشرون لمدة ستة أسابيع فقط، ابتداء من أيار/مايو ١٩٩٤.
- ١٣' الضراء الاستشاريون -
لا يلزم رصد اعتماد في إطار هذا البند.
- ١٤' العمل الإضافي ٥ ٠٠٠
يرصد اعتماد للعمل الإضافي لـ ٢٧ موظفا إضافيا من فئة الخدمات العامة و ٢٦ موظفا محليا (٥ ٠٠٠ دولار).
- ١٥' التكاليف العامة للموظفين ٢٠٠ ٢٧٥
ترد في المرفق الخامس أدناه حسابات التكاليف العامة للموظفين المتعلقة بالموظفين الدوليين الإضافيين (٠٠٠ ٢٧٢ دولار) والموظفين المحليين (٢٠٠ ٣ دولار).
- ١٦' بدل الإقامة المقرر للبعثة ٦٠٠ ٢٦٨
يرصد اعتماد لبدل الإقامة المقرر للبعثة لـ ٧٢ موظفا دوليا إضافيا استنادا إلى جدول الوزيع المبين في الجدول ٢ أعلاه، وذلك على النحو التالي: ما مجموعه ٥٦٠ ٢٤٢ دولارا لـ ٦٠ ٦٤ يوما من أيام عمل فرد واحد (٢٠٠ شهر من عمل الفرد) بمعدل ٤٠ دولارا للفرد الواحد يوميا. ويرصد اعتماد إضافي لتسعة أيام بمعدل ٧٠ دولارا للفرد الواحد يوميا لما مجموعه ٢٠٠ شهر من عمل الفرد يقضى في منطقة البعثة خلال فترة الميزانية (١٢٦ ٠٠٠ دولار).

- ١٦٥ ٦٠٠ السفر إلى منطقة البعثة ومنها '٧'
يرصد اعتماد للسفر المتعلق بإحضار ٧٢ موظفا دوليا (٦٠٠
١٦٥ دولار).
- ٤٨ ١٠٠ تكاليف السفر لأسباب أخرى '٨'
يرصد اعتماد لتغطية الفارق بين معدل بدل الإقامة المقرر
للبعثة في الإقليم (٤٠ دولارا في اليوم) وبدل الإقامة اليومي
في منطقتي نواذيبو والزويرات (١٢٩ دولارا يوميا) حيث لم
تسو أي ترتيبات مع الحكومة الموريتانية لتوفير الغذاء
والسكن. وتشمّل هذه التقديرات اعتمادا لما يناهز ١٨
موظفا دوليا سيشاركون في عملية تحديد الهوية/التسجيل في
تلك المناطق بمتوسط قد يبلغ ٣٠ يوما خلال فترة الميزانية
(٤٨ ١٠٠ دولار).
- (ج) الموظفون التعاقديون الدوليون
لا يلزم رصد اعتماد في إطار هذا البند.
- (د) متطوعو الأمم المتحدة
لا يلزم رصد اعتماد في إطار هذا البند.
- (هـ) الموظفون الذين توفرهم الحكومات
لا يلزم رصد اعتماد في إطار هذا البند.
- (و) مراقبو الانتخابات المدنيين
لا يلزم رصد اعتماد في إطار هذا البند.
- ٢ - أماكن العمل/الإقامة
- (أ) استئجار أماكن العمل
لا يلزم رصد اعتماد في إطار هذا البند ما دام من المتوقع أن
توفر الحكومة أماكن عمل إضافية مجانا لعمل لجنة تحديد الهوية.
- ٢٠ ٠٠٠ (ب) تعديل أماكن العمل وتحديد ها
يرصد اعتماد لتعديل وتحديد أماكن العمل التي ستوفرها الحكومة
(٢٠ ٠٠٠ دولار).
- ٧ ٢٠٠ (ج) خدمات الصيانة
يرصد اعتماد لخدمات الصيانة لأماكن العمل الجديدة بمتوسط
تكلفة شهرية قدره ١ ٨٠٠ دولار.

- (د) لوازم الصيانة ٤ ٥٠٠
يرصد اعتماد للوازم صيانة أماكن العمل لفترة ثلاثة أشهر
بمتوسط تكلفة قدره ١ ٥٠٠ دولار.
- (هـ) المرافق ٩ ٠٠٠
يرصد اعتماد لمصاريف المياه والكهرباء ووقود المولدات
الحرارية لأماكن العمل الجديدة بمتوسط تكلفة شهرية قدره ٢ ٠٠٠ دولار
لفترة ثلاثة أشهر.
- (و) التشييد/المباني السابقة التجهيز ٦٩ ١٠٠
يرصد اعتماد لتكليف مهول عالي الفلطينة وخط للإمداد، على
النحو المحدد في الفقرة ١٤ من المرفق الرابع من التقرير الرئيسي
(A/48/848).
- ٤ - إصلاحات المباني الأساسية -
لا يلزم رصد اعتماد في إطار هذا البند.
- ٥ - عمليات النقل -
- (أ) شراء المركبات ١٧٤ ٥٠٠
يرصد مبلغ ٢٠٠ ١٥٤ دولار لتكاليف شحن ٥٦ مركبة مجهزة من
سلطة الأمم المتحدة الانتقالية في كمبوديا لعمل لجنة تحديد الهوية.
وتستند التقديرات إلى الحسابات المبينة في الجدول ٢ أعلاه. كما
يرصد اعتماد لتكاليف شحن ١٢ حاوية صغيرة منقولة من سلطة الأمم
المتحدة الانتقالية في كمبوديا. وكان من المقدر في الأصل أن تحول إلى
منطقة البعثة ١٠ حاويات صغيرة من سلطة الأمم المتحدة الانتقالية في
كمبوديا.
- (ب) استئجار المركبات -
لا يلزم رصد اعتماد في إطار هذا البند.

- (ج) معدات الورش
لا يلزم رصد اعتماد في إطار هذا البند.
- ٢٥ ٥٠٠ (د) قطع الغيار والإصلاح والصيانة
يرصد اعتماد لشراء قطع الغيار والإصلاح والصيانة العادية لـ
٥٦ مركبة مملوكة للأمم المتحدة بمعدل ٨٢٥ ١ دولارا للمركبة الواحدة
في السنة. واستنادا إلى الوزع المقرر لأفراد البعثة الإضافيين، ستخصص
ميزانية لهذا البند لمتوسط ثلاثة أشهر فقط.
- ٥١ ٣٠٠ (هـ) الغازولين والزيوت ومواد التزليق
يرصد اعتماد للوقود ومواد التزليق المتعلقة بـ ٥٦ مركبة بمعدل
١٠ دولارات يوميا لمدة ثلاثة أشهر.
- ١١ ٢٠٠ (و) التأمين على المركبات
يرصد اعتماد لتكاليف التأمين المتعلق بالمسؤولية قبل الغير
يقدر بمبلغ ٤٠٠ دولار لكل مركبة سنويا للتغطية على نطاق عالمي و
٢٠٠ دولار سنويا لكل مركبة للتغطية المحلية لـ ٥٦ مركبة مملوكة للأمم
المتحدة (٢٠٠ ١١ دولار).

٦ - العمليات الجوية

- (أ) عمليات الطائرات العمودية
- '١' تكاليف استئجار الطائرات/الرحلات الخاصة
لا يلزم رصد اعتماد في إطار هذا البند.
- '٢' الوقود ومواد التزليق اللازمة للطائرات
لا يلزم رصد اعتماد في إطار هذا البند.
- '٣' تكاليف إحصار الطائرات وإعادتها
يرصد اعتماد لتكاليف إحصار خمس طائرات عمودية وإعادتها مع
المتعاقدين الجدد، ولم يرصد أي اعتماد لإحصار طائرات عمودية
جديدة في التقديرات الأولية للتكاليف لعام ١٩٩٤. ويبلغ
مجموع تكاليف إحصار الطائرات العمودية الجديدة وإعادتها
٢٠٠ ٣٩١ دولار أو ١٩٥ ٦٠٠ دولار لكل عملية من العمليتين.
- ٢٧٧ ١٠٠

- '٤' الطلاب/الإعداد
 لا يلزم رصد اعتماد في إطار هذا البند.
- '٥' التأمين المتعلق بالمسؤولية قبل الغير
 لا يلزم رصد اعتماد في إطار هذا البند.
- (ب) الطائرات الخابطة الأجنحة
- '١' تكاليف استئجار الطائرات/الرحلات الخاصة (٤٣ ٤٠٠)
 يرصد اعتماد للاستئجار التجاري لطائرة ركاب من طراز YAK 40 لفترة شهرين (٦٠٠ ١١٢ دولار) بتكلفة شهرية قدرها ٣٠٠ ٥٦ دولار. وتلزم هذه الطائرة لسفر نائب الممثل الخاص للأمين العام/رئيس لجنة تحديد الهوية لعقد مشاورات مع الطرفين، المغرب، وجبهة البوليساريو، والبلدين المجاورين، الجزائر وموريتانيا، ولنقل ما يناهز ١٨ موظفاً إلى مراكز تحديد الهوية والتسجيل داخل وخارج الإقليم. ونظراً لوقف استئجار طائرة ركاب خفيفة واحدة من طراز AN-32، ابتداءً من ١ أيار/مايو ١٩٩٤، فإن الاحتياج الإضافي البالغ قدره ٦٠٠ ١١٢ دولار تقابله وفورات قدرها ٠٠٠ ١٥٦ دولار (٠٠٠ ٥٢ دولار شهرياً). ولذلك فإن التخصيص في إطار هذا البند سيبلغ ٤٣ ٤٠٠ دولار.
- '٢' الوقود ومواد التزليق اللازمة للطائرات (٣١ ٣٠٠)
 يرصد اعتماد لتكلفة وقود الطائرات لطائرة واحدة من طراز YAK-40، استناداً إلى ٦٤ ساعة تطليق في الشهر وعلى استهلاك ما قدره ٣٩٠ غالوناً في الساعة لفترة شهرين بمعدل ١,٢٩ دولار للغالون (٤٠٠ ٦٤ دولار). وتقابل هذا الاعتماد وفورات قدرها ٩٠٠ ٣١ دولار في الشهر (٧٠٠ ٩٥ دولار للفترة من ١ أيار/مايو إلى ٣١ تموز/يوليه ١٩٩٤) بعد وقف استئجار طائرة ركاب خفيفة من طراز AN-37 ابتداءً من ١ أيار/مايو ١٩٩٤. وسيبلغ التخصيص في إطار هذا البند ٣٠٠ ٣١ دولار.
- '٣' تكاليف إحضار الطائرات وإعادتها ٤٠ ٠٠٠
 يلزم رصد اعتماد لإحضار وإعادة طائرة واحدة من طراز YAK 40 بتكلفة قدرها ٢٠ ٠٠٠ دولار لكل عملية من العمليتين.

- ٤' الطلاء/الإعداد ٥ ٠٠٠
يلزم رصد اعتماد لطلاء طائرة واحدة بألوان الأمم المتحدة
(٥ ٠٠٠ دولار).
- ٥' التأمين المتعلق بالمسؤولية قبل الغير
لا يلزم رصد اعتماد في إطار هذا البند.
- (ج) بدل الإقامة لأطقم الطائرات
لا يلزم رصد اعتماد في إطار هذا البند.
- (د) التكاليف الأخرى للعمليات الجوية
لا يلزم رصد اعتماد في إطار هذا البند.
- ٧ - العمليات البحرية
لا يلزم رصد اعتماد في إطار هذا البند.

٨ - الاتصالات

- (أ) الاتصالات التكميلية
- ١' معدات الاتصالات ٧٤ ٣٠٠
يرصد اعتماد لاقتناء ١٥ جهازاً يدوياً للاتصال اللاسلكي بمبلغ
٥٠٠ دولار للجهاز الواحد (٥٠٠ ٧ دولار)، وجهاز صغير
للتوزيع الهاتفي (٣ ٠٠٠ دولار)، ووصلات هاتفية ريفية (٠٠٠
٨ دولار) لإقامة نظام هاتفي في أماكن العمل الجديدة والشحن
(٢ ٣٠٠ دولار). كما يرصد اعتماد لشراء معدات الاتصالات
المصنعة في الفقرة ٦٣ من المرفق الرابع، من التقرير الرئيسي
(٥٣ ٦٠٠ دولار).
- ٢' تطع الغيار واللوازم
لا يلزم رصد اعتماد في إطار هذا البند.

- ٣١' معدات الورش والاختبار ١١ ٠٠٠
يرصد اعتماد لتغطية تكلفة شراء مولد للإشارات مع ملحقاته،
على النحو المفصل في الفقرة ٦٥ من المرفق الرابع من التقرير
الرئيسي.
- ٣٤' الاتصالات التجارية ٢٤ ٠٠٠
يرصد اعتماد لمصاريف استخدام "إنمارسات" بمعدل ٢ ٠٠٠ دولار
لشهر واحد و ٧ ٠٠٠ دولار شهريا لفترة ثلاثة أشهر. وتغطي
هذه التقديرات تكاليف زيادة مستوى المشاور بين مكتب نائب
الممثل الخاص والأطراف ذات الصلة واحتياجات الاتصالات
الناجمة عن زيادة عبء عمل لجنة تحديد الهوية وموظفيها
(٢٤ ٠٠٠ دولار).
- (ب) عقد التوصيل الرئيسي
لا يلزم رصد اعتماد في إطار هذا البند.
- ٩ - معدات أخرى
- (أ) أثاث المكاتب
لا يلزم رصد اعتماد في إطار هذا البند.
- (ب) معدات المكاتب
لا يلزم رصد اعتماد في إطار هذا البند.
- (ج) معدات تجهيز البيانات ٥٩ ٧٠٠
تحتاج لجنة تحديد الهوية إلى ما يناهز ٩٠ حاسوب و ٤٥
طابعة فضلا عما يتصل بها من مجموعات برامج الحاسوب لتحديد وتسجيل
الناخبين المحتملين عبر أرجاء المنطقة. ومن المتوقع أن تكون جميع هذه
المواد، باستثناء ٣٠ مجموعة من برامج الحاسوب، متاحة مما تبقى من
مخزون سلطة الأمم المتحدة الانتقالية في كمبوديا، بتكلفة شحنتها فقط
إلى البعثة (٥٩ ٧٠٠ دولار). وتبين في الجدول ٤ أعلاه الحسابات
المفصلة لهذه الاحتياجات.
- (د) المولدات الكهربائية
لا يلزم رصد اعتماد في إطار هذا البند.
- (هـ) معدات المراقبة
لا يلزم رصد اعتماد في إطار هذا البند.

- (و) صهريج الغازولين ومعه معدات القياس
لا يلزم رصد اعتماد في إطار هذا البند.
- (ز) المعدات الطبية ومعدات طب الأسنان
لا يلزم رصد اعتماد في إطار هذا البند.
- (ح) معدات الإيواء
لا يلزم رصد اعتماد في إطار هذا البند.
- (ط) معدات متنوعة ٨ ٠٠٠
يرصد اعتماد لاقتناء معدات لم تخصص لها اعتمادات في الميزانية في مكان آخر وذلك بمعدل ٢ ٠٠٠ دولار في الشهر.
- (ي) معدات الدفاع الميداني
لا يلزم رصد اعتماد في إطار هذا البند.
- (ك) قطع الغيار والإصلاح والصيانة ٤ ٥٠٠
يرصد اعتماد لشراء قطع الغيار وإصلاح وصيانة معدات التجهيز الإلكتروني للبيانات وغيرها من المعدات بمعدل ١ ٥٠٠ دولار في الشهر لمدة ثلاثة أشهر.
- (ل) معدات تنقية المياه
لا يلزم رصد اعتماد في إطار هذا البند.

١٠ - اللوازم والخدمات

- (أ) خدمات متنوعة
- '١' خدمات مراجعة الحسابات
لا يلزم رصد اعتماد في إطار هذا البند.
- '٢' الخدمات التعاقدية
لا يلزم رصد اعتماد في إطار هذا البند.
- '٣' خدمات تجهيز البيانات
لا يلزم رصد اعتماد في إطار هذا البند.
- '٤' خدمات الأمن
لا يلزم رصد اعتماد في إطار هذا البند.

- '٥' العلاج الطبي والخدمات الطبية
لا يلزم رصد اعتماد في إطار هذا البند.
- '٦' المطالبات والتسويات
لا يلزم رصد اعتماد في إطار هذا البند.
- '٧' الضيافة الرسمية
لا يلزم رصد اعتماد في إطار هذا البند.
- '٨' خدمات أخرى متنوعة ٧ ٥٠٠
يرصد اعتماد لتكاليف الخدمات المتنوعة بمعدل ٢ ٥٠٠ دولار شهريا لمدة ثلاثة أشهر.
- (ب) لوازم متنوعة
- '١' القرطاسية واللوازم المكتبية ١٦ ٠٠٠
يرصد اعتماد لشراء القرطاسية واللوازم المكتبية العامة، ولوازم تجهيز البيانات ولوازم الاستنساخ بمعدل ٤ ٠٠٠ دولار شهريا بغية إنشاء وإمداد مناطق عمل بعثة تحديد الهوية ومكاتبها.
- '٢' اللوازم الطبية
لا يلزم رصد اعتماد في إطار هذا البند.
- '٣' مواد الإصحاح والتنظيف ٢ ٠٠٠
يرصد اعتماد لمواد الإصحاح والتنظيف بتكلفة شهرية قدرها ٥٠٠ دولار لفترة أربعة أشهر.
- '٤' الاشتراكات
لا يلزم رصد اعتماد في إطار هذا البند.
- '٥' اللوازم الكهربائية
لا يلزم رصد اعتماد في إطار هذا البند.
- '٦' أغطية وقاية المركبات من المقذوفات
لا يلزم رصد اعتماد في إطار هذا البند.

- '٧' بنود الزي الرسمي والأعلام والشارات
 لا يلزم رصد اعتماد في إطار هذا البند.
- '٨' مخازن الدفاع الميداني
 لا يلزم رصد اعتماد في إطار هذا البند.
- '٩' خراطيم العمليات
 لا يلزم رصد اعتماد في إطار هذا البند.
- '١٠' مخازن الإمداد والمخازن العامة
 لا يلزم رصد اعتماد في إطار هذا البند.
- ١١ - الوظائف والخدمات المتصلة بالانتخابات
 لا يلزم رصد اعتماد في إطار هذا البند.
- ١٢ - برامج الإعلام
 لا يلزم رصد اعتماد في إطار هذا البند.
- ١٣ - برامج التدريب
 لا يلزم رصد اعتماد في إطار هذا البند.
- ١٤ - برامج إزالة الألغام
 لا يلزم رصد اعتماد في إطار هذا البند.
- ١٥ - المساعدة في نزع سلاح القوات وتسريحها
 لا يلزم رصد اعتماد في إطار هذا البند.
- ١٦ - النقل الجوي والسطحي
- (أ) نقل المعدات المملوكة للوحدات
 ٧٩٢ ٠٠٠ يرصد اعتماد لتغطية مصاريف الشحن لإعادة المعدات المملوكة للوحدات إلى الوطن (٢٩٢ ٠٠٠ دولار) ووزع مقدر لتعويضها (٠٠٠ ٤٠٠ دولار) استناداً إلى هوية قوامها ٢ ٠٠٠ متر مكعب في كل سفينة بحرية.
- (ب) النقل الجوي العسكري
 لا يلزم رصد اعتماد في إطار هذا البند.

- ٦ ٠٠٠ الشحن والنقل التجاريان (ج)
- يرصد اعتماد لتغطية تكاليف الشحن التجاري الذي لم يخصص له اعتماد في مكان آخر وذلك بمعدل ١ ٥٠٠ دولار شهريا لفترة أربعة أشهر.
- ١٧ - نظام المعلومات الإدارية المتكامل
لا يلزم رصد اعتماد في إطار هذا البند.
- ١٨ - حساب الدعم لعمليات حفظ السلم
لا يلزم رصد اعتماد في إطار هذا البند.
- ٣١٩ ٧٠٠ الاقطاعات الإلزامية من مرتبات الموظفين
- تكاليف الموظفين مبينة على أساس صاف في إطار البند ٢ (ب) من الميزانية فيما يتعلق بالموظفين الدوليين. ويمثل التقدير المبين في إطار هذا البند الفرق بين الأجر الإجمالي والأجر الصافية، أي مبلغ الاقطاعات الإلزامية التي تخص لها مرتبات موظفي الأمم المتحدة وفقا للنظام الأساسي لموظفي الأمم المتحدة.
- (٣١٩ ٧٠٠) - ٢٠ - الإيرادات الآتية من الاقطاعات الإلزامية من مرتبات الموظفين
قيدت في هذا البند احتياجات الاقطاعات الإلزامية من مرتبات الموظفين المرصودة في إطار بند النفقات ١٩ من الميزانية، وذلك بوصفها إيرادات آتية من الاقطاعات الإلزامية من مرتبات الموظفين، وهي مقيدة لحساب صندوق معادلة الضرائب الذي أنشأته الجمعية العامة في القرار ٩٧٣ ألف (د - ١٠) المؤرخ ١٥ كانون الأول/ديسمبر ١٩٥٥. وتسجل لحساب الدول الأعضاء في هذا الصندوق مبالغ تتناسب مع معدلات اشتراكها في ميزانية البعثة.

المرفق الثالث

التكاليف الشهرية لبعثة الأمم المتحدة للاستفتاء في الصحراء الغربية

بعد ٣١ تموز/يوليه ١٩٩٤

معلومات تكميلية

تستند تقديرات التكاليف الشهرية لبعثة الأمم المتحدة للاستفتاء في الصحراء الغربية بعد ٣١ تموز/يوليه ١٩٩٤ (الخانة ٥ من المرفق الأول أعلاه) إلى الحصة الشهرية النسبية من مجموع تقديرات التكاليف للفترة من ١ نيسان/أبريل إلى ٣١ تموز/يوليه ١٩٩٤ (الخانة ٤ من المرفق الأول)، باستثناء ما يرد خلاف ذلك أدناه.

١ - تكاليف الأفراد العسكريين٤٦٩ ١٠٠ (أ) المراقبون العسكريون

تستند التقديرات النسبية إلى تقديرات التكاليف للفترة من ١ نيسان/أبريل إلى ٣١ تموز/يوليه ١٩٩٤.

٣٠٦ ٢٠٠ (ب) الوحدات العسكرية

تستند التقديرات النسبية إلى تقديرات التكاليف للفترة من ١ نيسان/أبريل إلى ٣١ تموز/يوليه ١٩٩٤.

(ج) التكاليف الأخرى المتصلة بالأفراد العسكريين- '١' المعدات المملوكة للوحدات

لا تلزم اعتمادات في إطار هذا البند.

١٥ ٣٠٠ '٢' تعويضات الوفاة والعجز

تستند التقديرات النسبية إلى تقديرات التكاليف للفترة من ١ نيسان/أبريل إلى ٣١ تموز/يوليه ١٩٩٤.

٢ - تكاليف الأفراد المدنيين

	<u>الشرطة المدنية</u>	(أ)
٩٥ ٨٠٠	<u>بدل الإقامة المقرر للبعثة</u>	'١'
	رصد اعتماد في إطار هذا البند لما مجموعه ٥٥ من مراقبي الشرطة على النحو التالي: ٤٠ دولاراً للفرد الواحد في اليوم لمتوسط قدره ٣٠,٤ يوماً في الشهر (٦٦ ٨٠٠ دولار) زائد اعتماد إضافي لمدة ٧,٥ يوماً بمعدل ٧٠ دولاراً للفرد الواحد في اليوم (٢٨ ٨٧٥ دولاراً).	
٢٠ ٧٠٠	<u>تكاليف السفر</u>	'٣'
	بعد زيادة عدد مراقبي الشرطة المدنية من ٢٦ إلى ٥٥ مراقباً، رصد اعتماد في إطار هذا البند لأربع رحلات ذهاباً وإياباً بالخطوط الجوية التجارية لأفراض التناسب (١٨ ٤٠٠ دولار) ورحلة واحدة ذهاباً بالخطوط الجوية التجارية لأفراض الإحصار (٢ ٣٠٠ دولار) في الشهر.	
١ ١٠٠	<u>بدل الملابس والمعدات</u>	'٣'
	تستند التقديرات النسبية إلى تقديرات التكاليف للفترة من ١ نيسان/أبريل إلى ٣١ تموز/يوليه ١٩٩٤.	
	<u>الموظفون الدوليون والمطليون</u>	(ب)
٨١١ ٠٠٠	<u>مرتبات الموظفين الدوليين</u>	'١'
	رصد اعتماد شهري يبلغ ٨١١ ٠٠٠ دولار لوظيفة واحدة برتبة وكيل الأمين العام بنصف التكلفة (١٠٠ ٥ دولار)، ووظيفة واحدة برتبة مساعد الأمين العام (٩ ٤٠٠ دولار)، ووظيفتين برتبة مد - ٢ (١٦ ٨٠٠ دولار)، ووظيفتين برتبة مد - ١ (١٥ ٧٠٠ دولار)، وخمس وظائف برتبة ف - ٥ (٢٥ ٩٠٠ دولار)، و ٢٢ وظيفة برتبة ف - ٤ (١٩٩ ٠٠٠ دولار)، و ٢٢ وظيفة برتبة ف - ٣ (١٦٤ ٨٠٠ دولار)، وست وظائف برتبة ف - ٢ (٢٥ ٠٠٠ دولار)، و ١١٥ وظيفة من فئة الخدمات العامة (٣٢٩ ٣٠٠ دولار).	
٢٠ ٢٠٠	<u>مرتبات الموظفين المحليين</u>	'٣'

- رصد اعتماد لتكاليف المرتبات الشهرية لـ ٥٥ موظفا محليا فحسب. ويقترح تعيين ٢٦ موظفا محليا آخرين لمدة ستة أسابيع تبدأ في أيار/مايو ١٩٩٤.
- '٣' الخبراء الاستشاريون -
- لا يلزم رصد اعتماد في إطار هذا البند. فالمدة المقدرة الأصلية لخدمة الخبراء الاستشاريين قد خفضت من ستة أشهر إلى شهرين بدءا من أيار/مايو ١٩٩٤.
- '٤' العمل الإضافي ٢ ٠٠٠
- رصد اعتماد للعمل الإضافي لـ ٧٨ موظفا من فئة الخدمات العامة، و ٢٧ موظفا من فئة الخدمة الميدانية، و ٥٥ موظفا محليا.
- '٥' التكاليف العامة للموظفين ٢٢٧ ٣٠٠
- رصد اعتماد يبلغ ٢٢٧ ٣٠٠ دولار في إطار هذا البند لما مجموعه ١٩٦ موظفا دوليا، على النحو الذي ترد تفاصيله في الفقرة ٢ (ب) '١' و '٢' أعلاه.
- '٦' بدل الإقامة المقرر للبعثة ٢٦١ ٨٠٠
- رصد اعتماد لما مجموعه ١٩٦ موظفا دوليا على النحو التالي: ٤٠ دولارا للفرد الواحد في اليوم لمتوسط قدره ٣٠,٤ يوما في الشهر (٢٣٨ ٣٠٠ دولار) زائد اعتماد إضافي لمدة ٩ أيام بمعدل ٧٠ دولارا للفرد الواحد في اليوم (١٢٣ ٤٨٠ دولارا).
- '٧' السفر إلى منطقة البعثة ومنها ٢٧ ٦٠٠
- بعد زيادة عدد الموظفين الدوليين من ١٢٤ إلى ١٩٦ موظفا، رصد اعتماد لست رحلات ذهابا وإيابا بالخطوط الجوية التجارية لأفراض التناوب.
- '٨' تكاليف السفر لأسباب أخرى ٥ ٦٠٠
- رصد اعتماد لرحلة رسمية واحدة ذهابا وإيابا بين نيويورك ومنطقة البعثة بأسعار الرحلات الجوية التجارية (٦٠٠ ٤ دولار) وبدل الإقامة أثناء السفر (١ ٠٠٠ دولار).
- (ج) الموظفون التعاقديون الدوليون -
- لا يلزم رصد اعتماد في إطار هذا البند.

- (د) متطوعو الأمم المتحدة
 ؤ يلزم رصد اعتماد في إطار هذا البند.
- ١١ ٥٠٠ (هـ) الموظفون الذين توفرهم الحكومات
 تستند التقديرات النسبية إلى تقديرات التكاليف للفترة من ١ نيسان/أبريل إلى ٣١ تموز/يوليه ١٩٩٤.
- (و) مراقبو الانتخابات المدنيين
 ؤ تلزم اعتمادات في إطار هذا البند.
- ٣ - أماكن العمل/الإقامة
- (أ) استئجار أماكن العمل
 ٦ ٧٠٠
 تستند التقديرات النسبية إلى تقديرات التكاليف للفترة من ١ نيسان/أبريل إلى ٣١ تموز/يوليه ١٩٩٤.
- (ب) تعديل أماكن العمل وتجديدها
 ٩ ٦٠٠
 تستند التقديرات النسبية إلى تقديرات التكاليف للفترة من ١ نيسان/أبريل إلى ٣١ تموز/يوليه ١٩٩٤.
- (ج) خدمات الصيانة
 ١ ٨٠٠
 تستند التقديرات النسبية إلى تقديرات التكاليف للفترة من ١ نيسان/أبريل إلى ٣١ تموز/يوليه ١٩٩٤.
- (د) لوازم الصيانة
 ١ ٥٠٠
 تستند التقديرات النسبية إلى تقديرات التكاليف للفترة من ١ نيسان/أبريل إلى ٣١ تموز/يوليه ١٩٩٤.
- (هـ) المرافق
 ٨ ٤٠٠
 تستند التقديرات النسبية إلى تقديرات التكاليف للفترة من ١ نيسان/أبريل إلى ٣١ تموز/يوليه ١٩٩٤.
- (و) التشييد/المباني سابقة التجهيز
 ؤ يلزم رصد اعتماد في إطار هذا البند.

- ٤ - إصلاح الهياكل الأساسية
 ة يلزم رصد اعتماد في إطار هذا البند.
- ٥ - عمليات النقل
- (أ) شراء المركبات
 ة يلزم رصد اعتماد في إطار هذا البند.
- (ب) استئجار المركبات
 ة يلزم رصد اعتماد في إطار هذا البند.
- (ج) معدات الورشة ٨٠٠
 تستند التقديرات النسبية إلى تقديرات التكاليف للفترة من ١ نيسان/أبريل إلى ٣١ تموز/يوليه ١٩٩٤.
- (د) تطع الغيار والإصلاح والصيانة ٣٤ ٠٠٠
 تستند التقديرات النسبية إلى تقديرات التكاليف للفترة من ١ نيسان/أبريل إلى ٣١ تموز/يوليه ١٩٩٤.
- (هـ) الغازولين والزيوت ومواد التزيين ٥٦ ٥٠٠
 تستند التقديرات النسبية إلى تقديرات التكاليف للفترة من ١ نيسان/أبريل إلى ٣١ تموز/يوليه ١٩٩٤.
- (و) التأمين على المركبات ٥ ٦٠٠
 تستند التقديرات النسبية إلى تقديرات التكاليف للفترة من ١ نيسان/أبريل إلى ٣١ تموز/يوليه ١٩٩٤.
- ٦ - العمليات الجوية
- (أ) عمليات الطائرات العمودية
- '١' تكاليف استئجار الطائرات/الرحلات الخاصة ٣٧٦ ٨٠٠
 تستند التقديرات النسبية إلى تقديرات التكاليف للفترة من ١ نيسان/أبريل إلى ٣١ تموز/يوليه ١٩٩٤.

- ٢٢' الوقود ومواد التزليق اللازمة للطائرات ١١٠ ٤٠٠
تستند التقديرات النسبية إلى تقديرات التكاليف للفترة من ١ نيسان/ ابريل
إلى ٣١ تموز/يوليه ١٩٩٤.
- ٢٣' تكاليف إحصار الطائرات وإعادة تما -
ة يلزم رصد اعتماد في إطار هذا البند.
- ٢٤' الطلاء/الإعداد -
ة يلزم رصد اعتماد في إطار هذا البند.
- ٢٥' التأمين المتعلق بالمسؤولية قبل الغير -
ة يلزم رصد اعتماد في إطار هذا البند.
- (ب) الطائرات الثابتة الأجنحة
- ٢١' تكاليف استئجار الطائرات/الرحلات الخاصة ١٤٤ ٠٠٠
رصد اعتماد لتغطية تكاليف استئجار طائرتين من طائرات النقل الخفيفة ثابتة
الأجنحة من طراز AN-26 بتكلفة تبلغ ٧٢ ٠٠٠ دولار للطائرة الواحدة في
الشهر.
- ٢٢' الوقود ومواد التزليق اللازمة للطائرات ٦٣ ٨٠٠
رصد في إطار هذا البند اعتماد مخفض يبلغ ٦٣ ٨٠٠ دولار، بعد التوقف عن
استئجار طائرة واحدة ثابتة الجناحين اعتباراً من ١ أيار/مايو ١٩٩٤.
- ٢٣' تكاليف إحصار الطائرات وإعادة تما -
ة يلزم رصد اعتماد في إطار هذا البند.
- ٢٤' الطلاء/الإعداد -
ة يلزم رصد اعتماد في إطار هذا البند.
- ٢٥' التأمين المتعلق بالمسؤولية قبل الغير ٣ ٣٠٠
تستند التقديرات النسبية إلى تقديرات التكاليف للفترة من ١ نيسان/ ابريل
إلى ٣١ تموز/يوليه ١٩٩٤.

- (ج) بدل الإقامة لأطقم الطائرات
- ة يلزم رصد اعتماد في إطار هذا البند.
- (د) التكاليف الأخرى للعمليات الجوية
- ة يلزم رصد اعتماد في إطار هذا البند.
- ٧ - العمليات البحرية
- ة يلزم رصد اعتماد في إطار هذا البند.
- ٨ - الاتصالات
- (أ) الاتصالات التكميلية
- '١' معدات الاتصالات
- ة يلزم رصد اعتماد في إطار هذا البند.
- '٢' قطع الغيار واللوازم ١٢ ٥٠٠
- تستند التقديرات النسبية إلى تقديرات التكاليف للفترة من ١ نيسان/ ابريل إلى ٣١ تموز/يوليه ١٩٩٤.
- '٣' معدات الورش والاختبار
- ة يلزم رصد اعتماد في إطار هذا البند.
- '٤' الاتصالات التجارية ٢٢ ٥٠٠
- رصد اعتماد بمعدل مخفض يبلغ ٢٢ ٥٠٠ دولار في الشهر، بعد انتهاء الفترة التي وصل فيها عبء الاتصالات إلى ذروته في مكتب نائب الممثل الخاص للأمين العام ولجنة تحديد الهوية.
- (ب) عقد التوصيل الرئيسي
- ة يلزم رصد اعتماد في إطار هذا البند.
- ٩ - معدات أخرى
- (أ) أثاث المكاتب ١ ٢٠٠
- تستند التقديرات النسبية إلى تقديرات التكاليف للفترة من ١ نيسان/ ابريل إلى ٣١ تموز/يوليه ١٩٩٤.

- ١ ٢٠٠ معدات المكاتب (ب)
- تستند التقديرات النسبية إلى تقديرات التكاليف للفترة من ١ نيسان/أبريل إلى ٣١ تموز/يوليه ١٩٩٤.
- معدات تجهيز البيانات (ج)
- ٤ يلزم رصد اعتماد في إطار هذا البند.
- المولدات الكهربائية (د)
- ٤ يلزم رصد اعتماد في إطار هذا البند.
- معدات المراقبة (هـ)
- ٤ يلزم رصد اعتماد في إطار هذا البند.
- صهريج الغازولين ومعه معدات القياس (و)
- ٤ يلزم رصد اعتماد في إطار هذا البند.
- المعدات الطبية ومعدات طب الأسنان (ز)
- ٤ يلزم رصد اعتماد في إطار هذا البند.
- معدات الإيواء (ح)
- ٤ يلزم رصد اعتماد في إطار هذا البند.
- ٦ ٦٠٠ معدات متنوعة (ط)
- تستند التقديرات النسبية إلى تقديرات التكاليف للفترة من ١ نيسان/أبريل إلى ٣١ تموز/يوليه ١٩٩٤.
- معدات الدفاع الميداني (ي)
- ٤ يلزم رصد اعتماد في إطار هذا البند.
- ٢١ ٨٠٠ قطع الغيار والإصلاح والصيانة (ك)
- تستند التقديرات النسبية إلى تقديرات التكاليف للفترة من ١ نيسان/أبريل إلى ٣١ تموز/يوليه ١٩٩٤.
- معدات تنقية المياه (ل)
- ٤ يلزم رصد اعتماد في إطار هذا البند.

١٠ - اللوازم والخدمات

	(أ)	<u>خدمات متنوعة</u>
٢ ٢٠٠	'١'	<u>خدمات مراجعة الحسابات</u> تستند التقديرات النسبية إلى تقديرات التكاليف للفترة من ١ نيسان/ ابريل إلى ٣١ تموز/يوليه ١٩٩٤.
١ ٠٠٠	'٢'	<u>الخدمات التعاقدية</u> تستند التقديرات النسبية إلى تقديرات التكاليف للفترة من ١ نيسان/ ابريل إلى ٣١ تموز/يوليه ١٩٩٤.
-	'٣'	<u>خدمات تجهيز البيانات</u> لا يلزم رصد اعتماد في إطار هذا البند.
-	'٤'	<u>خدمات الأمن</u> لا يلزم رصد اعتماد في إطار هذا البند.
-	'٥'	<u>العلاج الطبي والخدمات الطبية</u> لا يلزم رصد اعتماد في إطار هذا البند.
-	'٦'	<u>المطالبات والتسويات</u> لا يلزم رصد اعتماد في إطار هذا البند.
١٠٠	'٧'	<u>الضيافة الرسمية</u> تستند التقديرات النسبية إلى تقديرات التكاليف للفترة من ١ نيسان/ ابريل إلى ٣١ تموز/يوليه ١٩٩٤.
٦ ٠٠٠	'٨'	<u>خدمات أخرى متنوعة</u> تستند التقديرات النسبية إلى تقديرات التكاليف للفترة من ١ نيسان/ ابريل إلى ٣١ تموز/يوليه ١٩٩٤.
	(ب)	<u>لوازم متنوعة</u>
١٣ ٢٠٠	'١'	<u>القرطاسية واللوازم المكتبية</u> تستند التقديرات النسبية إلى تقديرات التكاليف للفترة من ١ نيسان/ ابريل إلى ٣١ تموز/يوليه ١٩٩٤.

- ٢٢' اللوازم الطبية
 ؤ يلزم رصد اعتماد في إطار هذا البند.
- ٢٣' مواد الإصحاح والتنظيف ١ ٧٠٠
 تستند التقديرات النسبية إلى تقديرات التكاليف للفترة من ١ نيسان/ ابريل إلى ٣١ تموز/يوليه ١٩٩٤.
- ٢٤' الاشتراكات ٣٠٠
 تستند التقديرات النسبية إلى تقديرات التكاليف للفترة من ١ نيسان/ ابريل إلى ٣١ تموز/يوليه ١٩٩٤.
- ٢٥' اللوازم الكهربائية
 ؤ يلزم رصد اعتماد في إطار هذا البند.
- ٢٦' أغطية وقاية المركبات من المقذوفات
 ؤ يلزم رصد اعتماد في إطار هذا البند.
- ٢٧' بنود الزي الرسمي والإعلام والشارات ١ ٩٠٠
 تستند التقديرات النسبية إلى تقديرات التكاليف للفترة من ١ نيسان/ ابريل إلى ٣١ تموز/يوليه ١٩٩٤.
- ٢٨' مخازن الدفاع المدني
 ؤ يلزم رصد اعتماد في إطار هذا البند.
- ٢٩' خراطم العمليات
 ؤ يلزم رصد اعتماد في إطار هذا البند.
- ٣٠' مخازن الإمداد والمخازن العامة ١٧ ٠٠٠
 تستند التقديرات النسبية إلى تقديرات التكاليف للفترة من ١ نيسان/ ابريل إلى ٣١ تموز/يوليه ١٩٩٤.
- ٣١' اللوازم والخدمات المتصلة بالانتخابات
 ؤ يلزم رصد اعتماد في إطار هذا البند.

- ١٢' برامج الإعلام
 ؤ يلزم رصد اعتماد في إطار هذا البند.
- ١٣' برامج التدريب
 ؤ يلزم رصد اعتماد في إطار هذا البند.
- ١٤' برامج إزالة الألغام
 ؤ يلزم رصد اعتماد في إطار هذا البند.
- ١٥' المساعدة في نزع سلاح القوات وتسريحها
 ؤ يلزم رصد اعتماد في إطار هذا البند.
- ١٦' النقل الجوي والسطحي
 (أ) نقل المعدات المملوكة للقوات
 ؤ يلزم رصد اعتماد في إطار هذا البند.
- (ب) النقل الجوي العسكري
 ؤ يلزم رصد اعتماد في إطار هذا البند.
- (ج) الشحن والنقل التجاريان ٤ ٦٠٠
 رصد اعتماد يبلغ ٤ ٦٠٠ دولار لتغطية تكاليف النقل والمناولة من منطقة البعثة، غير المغطاة في بنود أخرى.
- ١٧ - نظام المعلومات الإدارية المتكامل
 ؤ يلزم رصد اعتماد في إطار هذا البند.
- ١٨ - حساب الدعم لعمليات حفظ السلم
 ؤ يلزم رصد اعتماد في إطار هذا البند.

١٩ - الاقتراعات الإلزامية من مرتبات الموظفين ٤٤٦ ٥٠٠

تكاليف الموظفين مبينة على أساس صاف في إطار البند ٢ (ب) من الميزانية فيما يتعلق بالموظفين الدوليين. ويمثل التقدير المبين في إطار هذا البند الفرق بين الأجر الإجمالية والأجر الصافية، أي مبلغ الاقتراعات الإلزامية التي تخص لها مرتبات موظفي الأمم المتحدة وفقا للنظام الأساسي لموظفي الأمم المتحدة.

٢٠ - الإيرادات الآتية من الاقتراعات الإلزامية من مرتبات الموظفين (٤٤٦ ٥٠٠)

قيدت في هذا البند احتياجات الاقتراعات الإلزامية من مرتبات الموظفين المرصودة في إطار بند النفقات ١٩ من الميزانية، وذلك بوصفها إيرادات آتية من الاقتراعات الإلزامية من مرتبات الموظفين، وهي مقيدة لحساب صندوق معادلة الضرائب الذي أنشأته الجمعية العامة في القرار ٩٧٢ ألف (د - ١٠) المؤرخ ١٥ كانون الأول/ديسمبر ١٩٥٥. وتسجل لحساب الدول الأعضاء في هذا الصندوق مبالغ تتناسب مع معدلات اشتراكها في ميزانية البعثة.

المرفق الرابع

الملاك المأذون به حالياً والملاك المقترح للفترة من

١ نيسان/أبريل الى ٣١ تموز/يوليه ١٩٩٤

الملاك المقترح اعتباراً من ١ نيسان/أبريل إلى ٣١ تموز/يوليه ١٩٩٤	التغييرات المقترحة	الملاك المأذون به حالياً	
			<u>الأفراد المدنيون</u>
			الفئة الفنية وما فوقها
(أ) ١	-	١	وكيل أمين عام
١	(ب) ١	-	أمين عام مساعد
٢	(ب) ١	٣	مد - ٢
٢	-	٢	مد - ١
٥	-	٥	ف - ٥
٢٢	٢٢	١٠	ف - ٤
٢٢	٢٢	٩	ف - ٣
٦	-	٦	ف - ١/٢
٨١	٤٥	٣٦	المجموع الفرعي
			<u>فئة الخدمات العامة</u>
			<u>والفئات الأخرى</u>
٧٨	٢٧	٥١	الخدمات العامة
٣٧	-	٣٧	الخدمات الميدانية
٨١	(ج) ٢٦	٥٥	الرتبة المحلية
١٩٦	٥٣	١٤٣	المجموع الفرعي
٢٧٧	٩٨	١٧٩	المجموع
			<u>الأفراد العسكريون</u>
٢٣١	-	٢٣١	المراقبون العسكريون
٤٣	-	٤٣	وحدة الإشارة
٤١	-	٤١	الوحدة الطبية
١٧	-	١٧	وحدة مراقبة الحركة
٣٣٢	-	٣٣٢	المجموع
٥٥	٢٩	٢٦	أفراد الشرطة المدنية

(أ) على "أساس فترة شغل الوظيفة".

(ب) من ١ حزيران/يونيه ١٩٩٤.

(ج) لفترة ستة أسابيع.

المرفق الخامس

التكاليف الإضافية للموظفين المدنيين والتكاليف المتصلة بها للفترة من ١ نيسان/أبريل إلى ٣١ تموز/يوليه ١٩٩٤

(بالآلاف دولارات الولايات المتحدة)

التكاليف القياسية السنوية		مجموع التكاليف السنوية المقدرة	
التكاليف العامة للموظفين	الالتقاطات	التكاليف العامة للموظفين	الالتقاطات
مرتبات الموظفين	٤٧,٩	٤٧,٠	٣٧,٧
المرتبات الإضافية للموظفين	١١٣,٢	١١٣,٢	١١٣,٢
المرتبات الإضافية للموظفين	٤٠,٦	٤٠,١	(٣٣,٥)
المرتبات الإضافية للموظفين	٢٩,٧	٢٥,٩	٣٧٩,٤
المرتبات الإضافية للموظفين	٢٤,٦	١٩,٣	٣٢٩,٦
المرتبات الإضافية للموظفين	١٤,١	١٣,٢	٢٢١,٢
مجموع التكاليف السنوية المقدرة	٢٠٠	١٩٤,٤	٣٧٢,٠
الموظفون المحليون	٣٦	٠,٥	١٩,٨
الموظفون الدوليون	١٠٦	١,١	٣,٢
المجموع	١٤٢	١٩٤,٤	٣٧٥,٢

(أ) لمدة ستة أسابيع فقط.

المرفق السابع

توزيع معدات النقل والاتصالات، والمباني السابقة التجهيز، والحاويات، والمولدات
الكهربائية، حسب الموقع الجغرافي، في ١ أيار/مايو ١٩٩٤

المجموع	الاحتياطي	القطاع الجنوبي	القطاع الشمالي	مقر البعثة	
					معدات النقل
					- ١
٢٦	١	١	-	٢٤	سيارات ركوب عادية
٢١	١٢	١	١	٧	حافلات صغيرة (سعة ١٢ مقعداً)
٢	-	-	-	٢	حافلات (سعة ٢٦ مقعداً)
١٦٤	٢١	٤٠	٤٨	٥٥	مركبات للدوريات ٤ x ٤
٣٥	٢٥	١	١	٨	شاحنات ٤ x ٤
٤	-	١	١	٢	شاحنات بضائع
٦	-	٢	١	٣	مرفاعات شوكية
٥	-	٢	٢	١	مقطورات - مياه/وقود
١٥	-	٥	٦	٤	مقطورات - بضائع
<u>٢٧٨</u>	<u>٥٩</u>	<u>٥٣</u>	<u>٦٠</u>	<u>١٠٦</u>	المجموع
					معدات الاتصالات
					- ٢
١	-	-	-	١	وحدة ساتلية (Satellite E/S)
٣	١	-	١	١	محطات طرفية إنمارسات "A"
١٢٤	٤٣	٢٧	٣٤	٢٠	جهاز لاسلكي طراز "Micon XR"
٢١	١٧	١	٢	١	محطة قاعدية عالية التردد طراز (Mckay)
١٥	٢	٥	٣	٥	محطة فوقية للتقوية (معيدة)
٢	٢	-	-	-	محطة متنقلة (معيدة)
٤١	٢٣	٦	٧	٥	محطة قاعدية للتردد العالي جدا
١٢٥	٦١	٢١	٢٥	١٨	جهاز متنقل للتردد العالي جدا
١٣٨	٤٥	٢٢	٢٥	٤٦	أجهزة شخصية للاتصال اللاسلكي
٦٠	٦٠	-	-	-	العناصر اليدوية/المفتاحية لأجهزة الاتصال
٥٥	٢٦	١٣	١٠	٦	جهاز لاسلكي محمول
٦٨	١٥	٢٢	٢٩	٢	هوائي عالمي
٦٨	١٥	٢٢	٢٩	٢	جهاز استقبال عالمي
<u>٧٢١</u>	<u>٣١٠</u>	<u>١٣٩</u>	<u>١٦٥</u>	<u>١٠٧</u>	المجموع
					وحدات الإسكان السابقة التجهيز
					- ٣
١٠	-	٥	٥	-	معسكر لإيواء ٢٢ فرداً
٢	-	١	١	-	معسكر لإيواء ٣٢ فرداً
١٨	٣	٥	٦	٤	مواقع للغسل
١٠	-	٦	٤	-	ورشة للمركبات تتسع لمركبة واحدة
<u>٤٠</u>	<u>٣</u>	<u>١٧</u>	<u>١٦</u>	<u>٤</u>	المجموع

المجموع	الاحتياطي	القطاع الجنوبي	القطاع الشمالي	مقر البعثة	
					٤ - الحاويات
٧	-	-	-	٧	حاويات قياس ٢٠ قدما
<u>٤٩</u>	-	<u>٢٤</u>	<u>١٨</u>	<u>٧</u>	حاويات قياس ٤٠ قدما
<u>٥٦</u>	-	<u>٢٤</u>	<u>١٨</u>	<u>١٤</u>	المجموع
					٥ - المولدات الكهربائية
					(أ) Weatherhaven
١	-	-	١	-	٤٢ كيلو فولت أمبير
٢	-	١	١	-	٦٠ كيلو فولت أمبير
٧	-	٤	٣	-	٧٥ كيلو فولت أمبير
١	-	-	-	١	٨٥ كيلو فولت أمبير
١	-	-	١	-	٩٣,٧٥ كيلو فولت أمبير
١	-	-	-	١	١٠٠ كيلو فولت أمبير
١٢	-	٤	٦	٢	١٢٥ كيلو فولت أمبير
٢	-	١	١	-	٢٠٠ كيلو فولت أمبير
					(ب) مولدات أخرى
١٥	-	٢	١	١٢	٤,٥ كيلو فولت أمبير
٢	-	-	-	٢	٥ كيلو فولت أمبير
١	-	-	١	-	١٣,٨ كيلو فولت أمبير
٨	-	٢	-	٦	١٠٠ كيلو فولت أمبير
<u>٢</u>	-	-	-	<u>٢</u>	١٥٠ كيلو فولت أمبير
<u>٥٥</u>	-	<u>١٤</u>	<u>١٥</u>	<u>٢٦</u>	المجموع

المرفق الثامن

الألقاب الوظيفية للوظائف الاضافية المقترحة من الفئة الفنية وما فوقها وفئة الخدمات العامة والموجزات ذات الصلة بتوصيف الوظائف

١ - مكتب الممثل الخاص للأمين العام

يقوم نائب الممثل الخاص للأمين العام، وهو برتبة أمين عام مساعد، بمساعدة الممثل الخاص في ممارسة مسؤولياته وسلطاته بوصفه رئيسا لبعثة الأمم المتحدة للاستفتاء في الصحراء الغربية، ويكون مسؤولاً عن البعثة أثناء غياب الممثل الخاص عن منطقة البعثة. ويتولى إدارة مكتب الممثل الخاص في مقر البعثة في العيون ومكتب الاتصال التابع له في تندوف، لضمان الإدارة اليومية للبعثة التي تتألف، بالإضافة إلى مكتب الممثل الخاص، من الأفراد المدنيين ووحدات الأمن والوحدات العسكرية؛ ويقوم بتنسيق جميع أنشطة البعثة في الميدان، ويكون على اتصال بمقر الأمم المتحدة حسب الاقتضاء؛ ويجري مشاورات رفيعة المستوى مع الأطراف وهي المغرب وجبهة البوليساريو والبلدان المجاورة، الجزائر وموريتانيا، لضمان تعاونهم في تنفيذ الخطة؛ ويقوم بأنشطة الاتصال والتنسيق في الميدان مع المنظمات المعنية، لا سيما مكتب المفوض السامي لشؤون اللاجئين ولجنة الصليب الأحمر الدولية ومنظمة الوحدة الإفريقية، بما يكفل مساهمتهم الفعالة في تنفيذ الخطة؛ ويكون مسؤولاً عن إعداد تقارير عن البعثة والحالة المتعلقة بالصحراء الغربية؛ ويضطلع بأي تكاليف أخرى يراها الأمين العام والممثل الخاص للأمين العام ضرورية.

٢ - مكتب لجنة تحديد الهوية

(أ) يقوم أعضاء لجنة تحديد الهوية، البالغ عددهم ٢٢ موظفا برتبة ف - ٤ وخمسة موظفين برتبة ف - ٣، بوضع الإجراءات التفصيلية، وتسجيل الناخبين، وإجراء تحليلات تتعلق ببيانات مقدمي الطلبات، وتحديد هوية جميع الأشخاص المستوفين لشروط التصويت. ويتولى أيضا شاغل هذه الوظيفة تسهيل الأمور المتعلقة بإجراءات الطعون.

(ب) مكتب التسجيل: يتولى الموظفون البالغ عددهم ١٣ موظفا برتبة ف - ٣، الذين يعملون تحت إشراف لجنة تحديد الهوية، تسجيل سكان الصحراء الغربية بوصفهم ناخبين يحق لهم التسجيل، وذلك لدى تقديم الأدلة التي تثبت هويتهم وأحقيتهم في التصويت والتحقق منها، ويقومون بإصدار بطاقات التصويت لجميع الأشخاص المؤهلين للتصويت.

(ج) تجهيز البيانات: يتولى موظفان برتبة ف - ٣، تحت إشراف لجنة تحديد الهوية، بتجهيز البيانات وتحليل المعلومات المتعلقة بجميع مقدمي طلبات الاشتراك في الاستفتاء، كما يقومون بالمساعدة في وضع قوائم الناخبين.

(د) المترجمون الشفويون: يقدم ثلاثة موظفون برتبة ف - ٣، المساعدة إلى أعضاء لجنة تحقيق الهوية ومعاونة الموظفين في أداء وظائفهم من خلال توفير الترجمة الشفوية الفورية أو التبعية من العربية أو الفرنسية أو الاسبانية أو إليها. ومن المستصوب معرفة اللهجة العربية الصحراوية وهي الحسانية.

(هـ) موظفو فئة الخدمات العامة وعددهم ٢٧ موظفا يقومون بتقديم المساعدة إلى أعضاء لجنة تحديد الهوية وإلى موظفي مكتب التسجيل وموظفي مكتب تجهيز البيانات الالكترونية وذلك في مجالات أعمال السكرتارية والأعمال الكتابية والشؤون الإدارية والتقنية.
